

# RÉPUBLIQUE ISLAMIQUE DE MAURITANIE

Honneur – Fraternité – Justice

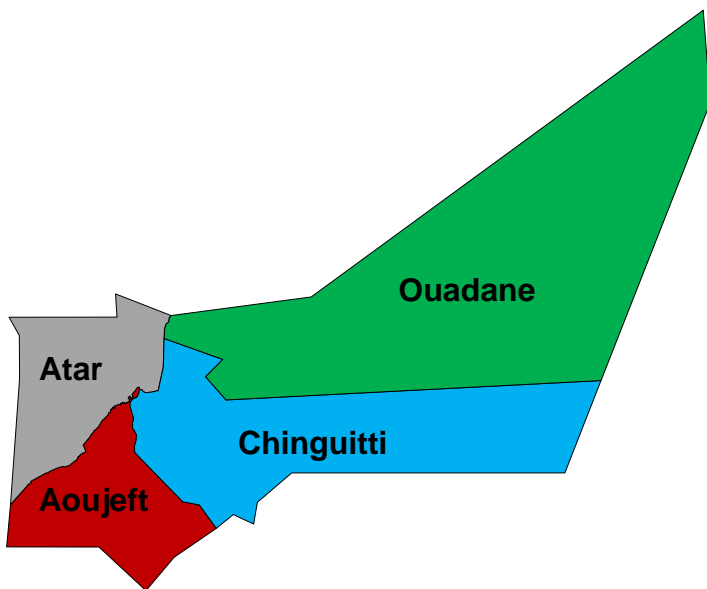


## MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉCONOMIQUES ET DU DÉVELOPPEMENT

### OFFICE NATIONAL DE LA STATISTIQUE



### DIRECTION DES STATISTIQUES RÉGIONALES SERVICE RÉGIONAL DE L'ADRAR



Edition 2014

## PRÉFACE

L'Office National de la Statistique (O.N.S) a élaboré la présente publication afin de répondre à ses attributions et plus particulièrement diffuser une synthèse des statistiques démographiques, sociales, économiques et environnementales de la Wilaya de l'Adrar sur la période 2011-2013.

Comme vous pourrez l'apprécier, la présentation et le contenu de cette édition 2014 est le résultat d'importants efforts du Service Régional de l'Adrar afin d'améliorer la qualité des données publiées et profiter de l'actualisation des informations existantes.

L'ONS a foi que l'effort accompli à travers cette publication sera d'une grande utilité pour le Gouvernement, les Organismes internationaux, les donateurs, les autres partenaires au développement, les chercheurs et/ou les utilisateurs en général, parce qu'elle constitue un instrument important pour mieux connaître la réalité de cette wilaya.

Toujours dans le souci de répondre de manière efficace aux demandes d'informations statistiques, découlant de la mise en œuvre des choix politiques en matière de déconcentration et d'aménagement du territoire.

Ainsi, l'ONS, organe directeur de la statistique nationale, a la préoccupation permanente de fournir une information statistique, dont la couverture et la qualité sont sans cesse améliorées. Ce qui n'est possible qu'avec la permanente coordination et collaboration de tous les services, organismes et institutions des secteurs public et privé, sources d'informations statistiques.

L'ONS exprime toute sa gratitude et ses vifs remerciements à tous les responsables des sources d'informations et plus généralement à toute personne physique ou morale qui, d'une manière directe ou indirecte, a contribué à l'élaboration et à la publication de cette présente édition de « Adrar en chiffres 2011-2013 ».

Toutes remarques ou suggestions sur la qualité des données ou la forme de la présentation sont les bienvenues. Elles contribueront sans nul doute à aider l'ONS à améliorer davantage la qualité de cette publication, qui se veut un instrument de travail.

**LE DIRECTEUR GENERAL**  
**Mohamed El Moctar Ould AHMED SIDI**

# TABLE DES MATIERES

|  |           |
|--|-----------|
| <b>PRÉFACE</b> .....   | <b>2</b>  |
| <b>INTRODUCTION</b> .....  | <b>6</b>  |
| <b>SYMBOLES UTILISES ET ABRÉVIATIONS</b> .....   | <b>7</b>  |
| <b>1. PRÉSENTATION DE LA WILAYA</b> .....  | <b>9</b>  |
| <b>2. DONNÉES SOCIOÉCONOMIQUES DE BASE EN 2013</b> .....                                 | <b>11</b> |
| 4.1. ÉVOLUTION DE LA POPULATION PAR MOUGHATAA .....                                      | 14        |
| 4.2. FECONDITE ET NUPTIALITE .....   | 14        |
| 4.3. CARACTERISTIQUE DU MENAGE.....  | 15        |
| 4.4. ÉVOLUTION DE LA STRUCTURE DE LA POPULATION PAR MILIEU- .....                        | 15        |
| 4.5. TAUX DE CROISSANCE DEMOGRAPHIQUE.....   | 15        |
| <b>5. ÉDUCATION</b> .....  | <b>16</b> |
| 5.1. ENSEIGNEMENT FONDAMENTAL .....  | 16        |
| 5.1.1. Répartition des directeurs, enseignants et élèves .....                           | 16        |
| 5.1.2. Répartition des infrastructures selon la Moughataa .....                          | 17        |
| 5.2. ENSEIGNEMENT SECONDAIRE .....   | 18        |
| 5.2.1. Répartition du personnel .....  | 18        |
| 5.2.1. (suite) Répartition du personnel.....   | 19        |
| 5.2.2. Répartition des professeurs, élèves et infrastructures .....                      | 20        |
| 5.3. ENSEIGNEMENT PROFESSIONNEL .....  | 21        |
| 5.3.1. Répartition des élèves et des formateurs .....                                    | 21        |
| <b>6. ALPHABÉTISATION</b> .....  | <b>22</b> |
| 6.1. RÉPARTITION DES ACTIVITES D'ALPHABÉTISATION .....                                   | 22        |
| <b>7. SANTE</b> .....  | <b>23</b> |
| 7.1. ÉVOLUTION DE L'INFRASTRUCTURE SANITAIRE.....  | 23        |
| 7.2. ÉVOLUTION DU PERSONNEL SANITAIRE .....  | 23        |
| 7.3. ÉVOLUTION DE LA VACCINATION DES ENFANTS AGES DE 0 A 11 MOIS ENTRE 2011 ET 2013..... | 24        |
| 7.4. ÉVOLUTION DE LA VACCINATION DES FEMMES ENTRE 2011 ET 2013.....                      | 25        |
| <b>8. PRODUCTION</b> .....   | <b>26</b> |
| 8.1. AGRICULTURE .....   | 26        |
| 8.1.1. Évolution des superficies cultivées (en Ha).....                                  | 26        |
| 8.1.2. Répartition des barrages et diguettes par moughataa .....                         | 27        |
| 8.1.3. Répartition des (AGPO) et (MICO) selon les Moughataa de l'Adrar.....              | 33        |
| 8.2. ÉLEVAGE .....   | 34        |
| 8.2.1. Évolution du bétail entre 2007 et 2010.....                                       | 34        |
| 8.2.2. Évolution mensuelle des abattages contrôlés à Atar en 2011 et 2013 .....          | 35        |
| 8.2.3. Traitement et vaccination du bétail en 2013 .....                                 | 36        |
| 8.2.4. Prix moyen (en ouguiya) du bétail à Atar en 2013.....                             | 37        |
| 8.3. ÉNERGIE-EAU .....   | 38        |

|   |           |
|---|-----------|
| 8.3.1. Évolution mensuelle de la production et du nombre d'abonnés de l'eau en 2011 et 2013.....    | 38        |
| 8.3.1. Évolution mensuelle de la production et du nombre d'abonnés de l'eau en 2011 et 2013.....    | 39        |
| 8.3.2. Évolution production et nombre d'abonnés d'électricité 2013.....                             | 40        |
| <b>9. TOURISME.....</b>   | <b>41</b> |
| 9.1. Évolution du nombre de touristes selon les nationalités .....                                  | 41        |
| 9.1. Évolution du nombre de touristes selon les nationalités (suite) .....                          | 42        |
| 9.2. Evolution annuelle du nombre de touristes .....  | 43        |
| 9.3. Infrastructures touristiques en 2010.....  | 43        |
| <b>10. COMMUNICATION.....</b>   | <b>44</b> |
| 10.1. Évolution des abonnés du réseau Mauritel.....   | 44        |
| <b>11. TRANSPORT.....</b>   | <b>45</b> |
| 11.1. Évolution des accidents de la circulation en 2011-2013.....                                   | 45        |
| 11.2. Distances entre Atar et des localités ou centres urbains.....                                 | 48        |
| <b>12. SÉCURITÉ SOCIALE.....</b>  | <b>49</b> |
| 12.1. Prestations sociales (en ouguiya).....  | 49        |
| <b>13. ÉPARGNE.....</b>   | <b>50</b> |
| 13.1. Évolution de la situation d'épargne (en ouguiya).....   | 50        |
| <b>14. CONSOMMATION.....</b>  | <b>51</b> |
| 14.1. Évolution des prix moyens de quelques produits.....   | 51        |
| 14.1. (Suite) Évolution des prix moyens de quelques produits.....                                   | 52        |
| 14.2. Consommations mensuelles d'eau en m <sup>3</sup> .....  | 53        |
| 14.3. Évolution annuelle de la tarification de la distribution de l'eau en MRO/m <sup>3</sup> ..... | 53        |
| 14.4. Consommations mensuelles d'électricité en Kwh .....   | 54        |
| 14.5. ÉVOLUTION DE LA CONSOMMATION DE GAZ BUTANE .....  | 54        |
| <b>15. FINANCES PUBLIQUES.....</b>  | <b>55</b> |
| 15.1. IMPOTS ET TAXES COMPTABILISE A LA TRESORERIE REGIONALE D'ATAR .....                           | 55        |
| <b>16. INDICATEURS DE CONDITIONS DE VIE.....</b>  | <b>56</b> |
| 16.1. INDICATEURS DE PAUVRETE .....   | 56        |
| 16.2. INDICATEURS SUR L'HABITAT.....  | 56        |
| 16.3. REPARTITION DES MENAGES SELON LE STATUT D'OCCUPATION DU LOGEMENT.....                         | 57        |
| 16.4. REPARTITION DES MENAGES SELON LE MODE PRINCIPAL D'ECLAIRAGE DU LOGEMENT .....                 | 57        |
| 16.5. REPARTITION DES MENAGES SELON LE MODE PRINCIPAL D'ENERGIE UTILISEE POUR LA CUISSON .....      | 58        |
| 16.6. REPARTITION DES MENAGES SELON LE MODE PRINCIPAL D'APPROVISIONNEMENT EN EAU .....              | 58        |
| <b>17. EMPLOI.....</b>  | <b>59</b> |
| 17.1. TAUX D'ACTIVITE SELON LE MILIEU ET LE SEXE .....  | 59        |
| 17.2. TAUX D'OCCUPATION PAR MILIEU ET SEXE.....   | 59        |



## INTRODUCTION

Le Service Régional de l'Adrar, en tant que service déconcentré de l'Office National de la Statistique (ONS), a collecté, recompilé, traité et analysé des informations, à caractère environnemental, démographique, social, économique et administratif des différentes sources régionales de données, administrations, entreprises publiques et établissements privés, auxquels il adresse ses plus vifs remerciements pour la collaboration offerte.

Ce travail, qui est une photographie de l'information chiffrée de la wilaya de l'Adrar, est loin d'être exhaustif à cause des réponses qui demeurent encore très insuffisantes, non systématiques et des données recueillies quelquefois incohérentes. Le Service Régional saisit cette occasion pour requérir l'aide, les efforts et la compréhension de tous ses partenaires pour concourir ensemble à mieux apprécier et planifier l'évolution, le développement économique et social de la wilaya et de la Nation. Cela ne peut être possible qu'avec des statistiques fiables et cohérentes, périodiquement élaborées et diffusées dans les délais.

Le Service Régional de l'Adrar veut désormais compter sur l'appui et la collaboration de toutes les sources potentielles d'informations, dans l'optique de mettre en place des bases de données, de concrétiser l'élaboration périodique de publications de statistiques fiables et cohérentes, pour mettre à la disposition des pouvoirs publics, des partenaires au développement et/ou des chercheurs, les indicateurs et les données actualisées les plus significatives sur la situation de la wilaya de l'Adrar.

L'information fournie est classée en dix-huit parties : Présentation de la wilaya, Données socioéconomiques de base, Climatologie, Démographie, État civil, Éducation, Alphabétisation, Santé, Production, Tourisme, Communication, Transport, Sécurité sociale, Épargne, Consommation, Finances publiques, Indicateurs de conditions de vie et Emploi.

L'ONS, en tant qu'organe central du Système Statistique National, demeure en permanence disposé à produire et compiler des données fiables et cohérentes. Dès maintenant, nous adressons nos remerciements les plus sincères à tous ceux qui veulent prendre part à ce processus de production statistique pour bâtir un développement durable et soutenable de notre pays.

Le Service Régional de l'Adrar demeure ouvert aux suggestions, commentaires et critiques qui peuvent contribuer à améliorer la qualité de la présente publication.

## SYMBOLES UTILISES ET ABRÉVIATIONS

### Abréviations :

|                 |   |                     |
|-----------------|---|---------------------|
| ...             | : | Donnée manquante.   |
| Ha              | : | Hectare.            |
| Kg              | : | Kilogramme.         |
| Km <sup>2</sup> | : | Kilomètre carré.    |
| KWh             | : | Kilowatt par heure. |
| Mm              | : | Millimètre.         |
| m <sup>2</sup>  | : | Mètre carré.        |
| m <sup>3</sup>  | : | Mètre cube          |

### Sigles :

|       |   |   |
|-------|---|---|
| ADC   | : | Association de Développement Communautaire.                 |
| AGPO  | : | Associations de Gestion Participatives des Oasis            |
| APE   | : | Approvisionnement en Eau Potable.                           |
| BIC   | : | Bénéfice Industriel et Commercial.                          |
| CAPEC | : | Caisse Populaire d'Épargne et de Crédit.                    |
| CFPP  | : | Centre de Formation Professionnelle et de Perfectionnement. |
| CFPS  | : | Centre de Formation Professionnelle Spécialisée.            |
| CNSS  | : | Caisse Nationale de Sécurité Sociale.                       |
| CSM   | : | Centre de Santé Maternelle.                                 |
| DMAE  | : | Délégation du Ministère de l'Agriculture et de l'Élevage.   |
| DP    | : | Division Pédagogique.                                       |
| DREN  | : | Direction Régionale de l'Éducation Nationale.               |
| DRPSS | : | Direction Régionale de la Protection Sanitaire et Sociale.  |
| FAEM  | : | Fédération des Agriculteurs et des Eleveurs Mauritaniens.   |
| HTA   | : | Hyper Tension Artérielle.                                   |
| IDE   | : | Infirmière Diplômée d'Etat.                                 |
| IMS   | : | Infirmière Médico-sociale.                                  |
| IRA   | : | Infection Respiratoire Aigue.                               |
| IST   | : | Infection Sexuellement Transmissible.                       |
| ITS   | : | Impôt sur les Traitements et Salaires.                      |
| MAE   | : | Ministère de l'Agriculture et de l'Élevage.                 |
| MDRE  | : | Ministère du Développement Rural et de l'Environnement.     |
| MICO  | : | Mutuelles d'Investissement et de Crédits Oasien             |
| MS    | : | Ministère de la Santé.                                      |
| MST   | : | Maladie Sexuellement Transmissible.                         |
| NB    | : | Nota Bene.  |
| ONS   | : | Office National de la Statistique.                          |

|         |   |   |
|---------|---|---|
| PCI     | : | Programme de Comparaison International.               |
| PDRC    | : | Projet de Développement Rural Communautaire.          |
| PF      | : | Prestations Familiales.                               |
| PMI     | : | Poste Médicaux-Infantile.                             |
| PVID    | : | Prestations Vieillesse, Invalidité et Décès.          |
| RGPH    | : | Recensement Général de la Population et de l'Habitat. |
| SNDE    | : | Société Nationale d'Eau.                              |
| SOMAGAZ | : | Société Mauritanienne de Gaz.                         |
| SOMELEC | : | Société Mauritanienne d'Électricité.                  |
| TPS     | : | Taxe sur Prestations Spéciales.                       |
| TS      | : | Technicien de Santé.                                  |
| TSS     | : | Technicien Spécialisé de Santé.                       |
| TVA     | : | Taxe sur la Valeur Ajoutée.                           |
| MRO     | : | Ouguiya de Mauritanie.                                |



## 1. PRÉSENTATION DE LA WILAYA

La wilaya de l'Adrar se trouve au Nord de la Mauritanie et couvre une superficie de 233478 Km<sup>2</sup>, soit 22,65% de la superficie de la Mauritanie (1 030 700 Km<sup>2</sup>).

Elle est limitée au Nord par la wilaya de Tiris Zemmour, à l'ouest par les wilayas respectives de Dakhlet Nouadhibou et de l'Inchiri, à l'est par la wilaya du Tagant, au sud et sud-ouest par les wilayas de l'Inchiri et du Trarza.

La **population** de la wilaya de l'Adrar est de 62658 Habitants selon le RGPH 2013, soit une densité de 0,3 habitant par Km<sup>2</sup> environ, classant l'Adrar au 1<sup>er</sup> rang des 3 wilayas les moins peuplées suivi par le Tiris Zemmour et l'Inchiri.

**Découpage administratif** : Cette wilaya est divisée en quatre Moughataa (Atar, Aoujeft, Chinguitty et Ouadane), et comptent onze communes et deux arrondissements (Choumme– N'Terguent).

### STRUCTURES ADMINISTRATIVES DE LA WILAYA DE L'ADRAR

| Codes        | Moughataa         | Communes      | Nb Localités | Superficie en Km <sup>2</sup> |
|--------------|-------------------|---------------|--------------|-------------------------------|
| <b>1</b>     | <b>Atar</b>       | <b>4</b>      | <b>91</b>    | <b>247 28</b>                 |
| 01           |                   | Atar          | 5            |                               |
| 02           |                   | Aïn Ehel Taya | 33           |                               |
| 03           |                   | Tawaz         | 32           |                               |
| 04           |                   | Choum         | 21           |                               |
| <b>2</b>     | <b>Aoujeft</b>    | <b>4</b>      | <b>154</b>   | <b>26 159</b>                 |
| 01           |                   | Aoujeft       | 31           |                               |
| 02           |                   | Maeden        | 48           |                               |
| 03           |                   | N'Terguent    | 38           |                               |
| 04           |                   | El Medah      | 37           |                               |
| <b>3</b>     | <b>Chinguitty</b> | <b>2</b>      | <b>45</b>    | <b>61 813</b>                 |
| 01           |                   | Chinguitty    | 31           |                               |
| 02           |                   | Aïn Savra     | 14           |                               |
| <b>4</b>     | <b>Ouadane</b>    | <b>1</b>      | <b>16</b>    | <b>120 778</b>                |
| 01           |                   | Ouadane       | 16           |                               |
| <b>Total</b> | <b>4</b>          | <b>11</b>     | <b>306</b>   | <b>233478</b>                 |

Source : RGPH 2000

**Le milieu physique** : L'Adrar regroupe le relief le plus important du pays, où se trouve des chaînes Montagneuses tabulaires avec des pics atteignant jusqu'à 800m

de hauteur (Plateaux de l'Adrar) et de majestueuses dunes de sable caractéristiques de la région (El Mejabat elkhoubra, Erg Ouarâne), offrant de magnifiques panoramas et une union sereine et diabolique entre le sable et les pierres. Entre ces montagnes, on peut admirer un des plus beaux sites de toute la Mauritanie, les canyons de la passe d'Amogjâr et tout un ensemble d'oasis.

Le **climat** est chaud et sec, avec une température moyenne dépassant les 42 C°. L'hivernage y est continu pendant quatre mois (juillet, août, septembre et octobre).

Économiquement, la wilaya se base sur les activités suivantes :

- L'agriculture qui se pratique sur beaucoup de terres fertiles et arables qui focalisent la majorité des activités des citoyens. Cette wilaya contient le plus grand nombre d'oasis du pays (plus de 63 oasis), est autosuffisante et participe au ravitaillement (en légumes et dattes) de la capitale Nouakchott.
- L'élevage, est constitué en majeure partie de camelins et de caprins, et avait été affecté par la sécheresse qu'a connue le pays.
- Le tourisme : la situation géographique de la wilaya, son relief et son paysage magique (dunes de sable, chaînes montagneuses, et les villes historiques de Chinguity et Ouadane) constituent une vraie vitrine touristique, culturelle et historique qui la place dans le premier choix touristique du pays.

L'activité du tourisme contribue à l'augmentation du revenu des habitants et donc à l'amélioration du niveau de vie des ménages d'une part, et d'autre part elle participe à l'augmentation du P.I.B national.

## 2. DONNÉES SOCIOÉCONOMIQUES DE BASE EN 2013

| Rubriques                               | آدرار<br>Adrar | م. الوطني<br>National | البيان                            |
|---|----------------|-----------------------|-----------------------------------|
| <b>Généralités et administration :</b>  |                |                       | <b>معلومات عامة و إدارية</b>      |
| Superficie (km <sup>2</sup> )           | 235 000        | 1 030 700             | المساحة بالكيلومتر المربع         |
| Population                              | 62658          | 3537368               | السكان                            |
| Masculin                                | 30822          | 1 743074              | الذكور                            |
| Féminin                                 | 31836          | 1794294               | الإناث                            |
| Densité (habitant /km <sup>2</sup> )    | 0.3            | 3,4                   | الكثافة(ساكن/كلم <sup>2</sup> )   |
| Taux de croissance annuel moyen (%)     | -0.84          | 2,77                  | متوسط معدل النمو السنوي (%)       |
| Taille moyenne de ménages               | 5.4            | 6.2                   | متوسط حجم الأسرة                  |
| Taux d'analphabétismes                  | 35.5           | 46,9                  | معدل الأمية تعداد 2000            |
| Masculin                                | 32.3           | 39,3                  | الذكور                            |
| Féminin                                 | 36.4           | 54,1                  | الإناث                            |
| Nombre de Moughataa                     | 4              | 55                    | عدد المقاطعات                     |
| Nombre de communes                      | 11             | 218                   | عدد البلديات                      |
| <b>Santé :</b>                          |                |                       | <b>الصحة :</b>                    |
| Nombre des hôpitaux                     | 2              | ...                   | عدد المستشفيات                    |
| Nombre de centres de santé              | 4              | 66                    | عدد المراكز الصحية                |
| Nombre de poste de santé                | 25             | 367                   | عدد النقاط الصحية                 |
| Nombre de médecins                      | 5              | 633                   | عدد الأطباء                       |
| Personnel médical                       | 104            | 3214                  | عدد أشخاص الصحة                   |
| <b>Education (source Rapport MEN) :</b> |                |                       | <b>التعليم (المصدر دليل وت و)</b> |
| <b>1/ Enseignement fondamental :</b>    |                |                       | <b>1/ التعليم الأساسي</b>         |
| Nombre d'écoles                         | 137            | 4189                  | عدد المدارس                       |
| Nombre de classes                       | 499            | 14539                 | عدد الفصول                        |
| Nombre d'enseignants                    | 419            | 17292                 | عدد المدرسين                      |
| Nombre d'élèves                         | 13685          | 568953                | عدد التلاميذ                      |
| Garçons                                 | 7124           | 287094                | الذكور                            |
| Filles                                  | 6561           | 281859                | الإناث                            |
| Taux brut de scolarisation (%)          | 90.5           | 99                    | معدل التمدرس                      |
| <b>2/ Enseignement secondaire :</b>     |                |                       | <b>2/ التعليم الثانوي</b>         |
| Nombre d'établissements                 | 14             | 439                   | عدد المؤسسات                      |
| Nombre de professeurs                   | 161            | 6652                  | عدد الأساتذة                      |

Source : ONS

المصدر : المكتب الوطني للإحصاء

## DONNÉES SOCIOÉCONOMIQUES DE BASE EN 2013 (suite)

| Rubriques                                   | أدرار<br>Adrar | م. الوطني<br>National | البيان                             |
|---|----------------|-----------------------|------------------------------------|
| <b>2/ Enseignement secondaire (suite) :</b> |                |                       | <b>2/ التعليم الثانوي (تابع) :</b> |
| Nombre d'élèves                             | <b>4457</b>    | 171265                | عدد التلاميذ                       |
| Garçons                                     | <b>2366</b>    | 81594                 | الذكور                             |
| Filles                                      | <b>2091</b>    | 89671                 | الإناث                             |
| <b>Agriculture :</b>                        |                |                       | <b>الزراعة</b>                     |
| Superficie cultivée (Ha)                    | ...            | 246 800               | المساحة المزروعة (هكتار)           |
| Nombre d'oasis                              | <b>63</b>      | ...                   | عدد الواحات                        |
| Production de dattes (Tonne)                | <b>35735</b>   | ...                   | الإنتاج من التمور (بالطن)          |
| <b>Tourisme :</b>                           |                |                       | <b>السياحة</b>                     |
| Nb de touristes (20/12/09-19/04/2010)       | <b>1 771</b>   | ...                   | عدد السياح (20/12/09-19/04/2010)   |
| Nombre d'hôtels                             | <b>7</b>       | ...                   | عدد الفنادق                        |
| Nombre d'auberges                           | <b>67</b>      | ...                   | عدد النزول                         |
| Nombre de restaurants                       | <b>20</b>      | ...                   | عدد المطاعم                        |
| Agences de location                         | <b>33</b>      | ...                   | وكالات الإيجار                     |

Source : ONS

المصدر : المكتب الوطني للإحصاء

### 3. معطيات مناخية

## 3. DONNÉES CLIMATOLOGIQUES

| السنوات<br>Années | ارتفاع الأمطار بالمليمتر<br>Hauteur de pluie | عدد الأيام الممطرة<br>Nb jours de pluie | عدد أيام الرياح المحملة بالأتربة<br>Nb jours vent de sable |
|-------------------|--|---|--|
| 1999              | 50,0   | 16                                      | 9  |
| 2000              | 48,0   | 12                                      | 35   |
| 2001              | 1,0  | 2                                       | 4  |
| 2002              | 55,0   | 13                                      | 3  |
| 2003              | 220,6  | 15                                      | 4  |
| 2004              | 53,8   | 21                                      | 5  |
| 2005              | 67,2   | 13                                      | 6  |
| 2006              | ...  | ...                                     | ...  |
| 2007              | 43,8   | 07                                      | 2  |
| 2010              | 814  | 18                                      | 11   |
| 2011              | ...  | ...                                     | ...  |
| 2012              | ...  | ...                                     | ...  |
| 2013              | ...  | ...                                     | ...  |

Source : Service de la météorologie/ Atar

المصدر : مصلحة الأرصاد الجوية/أطار

| السنوات<br>Années | درجة/ (degré) تطور درجات الحرارة<br>Évolution des températures |                   |
|-------------------|--|-------------------|
|                   | الدنيا/ Minimales  | القصى / Maximales |
| 1999              | 22,0   | 36,4              |
| 2000              | 23,6   | 38,8              |
| 2001              | 23,2   | 39,4              |
| 2002              | 22,1   | 36,2              |
| 2003              | 23,3   | 35,9              |
| 2004              | 23,0   | 35,7              |
| 2005              | 24,2   | 36,7              |
| 2006              | ...  | ...               |
| 2007              | 22,9   | 35.6              |
| 2010              | 23   | 44                |
| 2011              | 21   | 44                |
| 2012              | 23   | 45                |
| 2013              | 23   | 47                |

المصدر : مصلحة الأرصاد الجوية / أطار *Service de la météorologie/ Atar*

### تطور كميات الأمطار حسب المقاطعة بالميليمتر Évolution de la pluviométrie par Moughataa en mm

| Moughataa  | 2009-2010 | 2012-2013 | المقاطعة |
|------------|-----------|-----------|----------|
| Atar       | 164       | 70        | أطار     |
| Aoujeft    | 431       | 45        | أوجفت    |
| Chinghitty | 183       | 22        | شنقيط    |
| Ouadane    | 56        | 5         | وادان    |

المصدر : مصلحة الأرصاد الجوية / أطار *Service de la météorologie/ Atar*

## 4. DÉMOGRAPHIE

## 1.4. تطور السكان حسب المقاطعة

## 4.1. Évolution de la population par Moughataa

| Moughataa /Commune | 2013         | 2000          | المقاطعة/ البلدية |
|--------------------|--------------|---------------|-------------------|
| <b>Atar</b>        | 38877        | <b>38 962</b> | أطار              |
| Atar               | 26144        | 24 021        | أطار              |
| Aïn Ehel Taya      | 4432         | 5 653         | عين أهل الطابع    |
| Tawaz              | 6252         | 6 553         | الطواز            |
| Choum              | 2049         | 2 735         | شوم               |
| <b>Aoujeft</b>     | 12997        | <b>20 181</b> | أوجفت             |
| Aoujeft            | 3809         | 6 019         | أوجفت             |
| Maeden             | 3693         | 5 774         | المعدن            |
| N°Terguent         | 1595         | 2 573         | إنثيركنت          |
| El Medah           | 3900         | 5 815         | المдах            |
| <b>Chinguitty</b>  | 6811         | <b>6 704</b>  | شنقيط             |
| Chinguitty         | 4800         | 4 711         | شنقيط             |
| Aïn Savra          | 2011         | 1 993         | العين الصفراء     |
| <b>Ouadane</b>     | 3973         | <b>3 695</b>  | وادان             |
| Ouadane            | 3973         | 3 695         | وادان             |
| <b>Total</b>       | <b>62658</b> | <b>69 542</b> | مجموع الولاية     |

Source : RGPH 2013

المصدر : التعداد العام للسكان و المساكن 2013

## 2.4. الخصوبة و الزواجية

## 4.2. Fécondité et nuptialité

|                            | المعدل العام للخصوبة<br>Indice Synthétique<br>de Fécondité |      | النسبة المئوية للعزاب إلى غاية 50 سنة من العمر سنة<br>2000<br>Célibataire à 50 ans en 2000 (%) |                  |
|----------------------------|--|------|--|------------------|
|                            | 1988   | 2000 | Hommes<br>الذكور   | Femmes<br>الإناث |
| أدرار Adrar                | 5,7  | 4,3  | 4,3  | 3,9              |
| المستوى الوطني<br>National | 6,3  | 5,0  | 4,2  | 4,2              |

Source : RGPH 2000

المصدر : التعداد العام للسكان و المساكن 2000

## 4.3. Caractéristique du ménage

|                            | متوسط عدد أفراد الأسرة<br>Taille moyenne du ménage | % الأسر التي يقودها<br>% de ménages dirigés par |                 |
|----------------------------|--|---|-----------------|
|                            |  | الرجال<br>Homme                                 | النساء<br>Femme |
| أدرار<br>Adrar             | 5,6  | 70,1  | 29,9            |
| المستوى الوطني<br>National | 5,9  | 70,6  | 29,4            |

Source : RGPH 2000 المصدر : التعداد العام للسكان و المساكن 2000

## 4.4 تطور بنية السكان حسب وسط الإقامة 2000-88

## 4.4. Évolution de la structure de la population par milieu-

|                            | 1988       |        |           | 2000       |        |           |
|----------------------------|------------|--------|-----------|------------|--------|-----------|
|                            | المستقرون  | البدو  | المجموع   | المستقرون  | البدو  | المجموع   |
|                            | Sédentaire | Nomade | Ensemble  | Sédentaire | Nomade | Ensemble  |
| أدرار<br>Adrar             | 92,2%      | 7,8%   | 61043     | 91,3%      | 8,6%   | 69 542    |
| المستوى الوطني<br>National | 87,9%      | 12,1%  | 1 864 236 | 94,9%      | 5,1%   | 2 508 159 |

Source : RGPH 2000 المصدر : التعداد العام للسكان و المساكن 2000

## 5.4. معدل النمو الديموغرافي للسكان

## 4.5. Taux de croissance démographique

|                | 1988-1977 | 2000-1988 | 2013-2000 |                |
|----------------|-----------|-----------|-----------|----------------|
| أدرار<br>Adrar | 0,86      | 1,04      | -0,84     | أدرار          |
| National       | 2,93      | 2,39      | 2,77      | المستوي الوطني |

Source : RGPH

المصدر : التعداد العام للسكان و المساكن

## 5. ÉDUCATION

## 1.1.5 التعليم الأساسي

## 5.1. Enseignement fondamental

## 1.1.5. توزيع المدراء و المدرسين و التلاميذ

## 5.1.1. Répartition des directeurs, enseignants et élèves

| السنة<br>Année | Moughataa    | المدراء<br>Directeurs | المدرسون<br>Enseignant | التلاميذ / Élèves |                   |                  | المقاطعة       |
|----------------|--------------|-----------------------|------------------------|-------------------|-------------------|------------------|----------------|
|                |              |                       |                        | الإناث<br>Filles  | الذكور<br>Garçons | المجموع<br>Total |                |
| 2011-<br>2012  | Atar         | 57                    | 239                    | 3912              | 3991              | 7903             | أطار           |
|                | Aoujeft      | 53                    | 97                     | 1243              | 1458              | 2701             | أوجفت          |
|                | Chinguitty   | 17                    | 40                     | 659               | 722               | 1381             | شنقبط          |
|                | Ouadane      | 07                    | 17                     | 287               | 315               | 602              | وادان          |
|                | <b>Total</b> | <b>135</b>            | <b>392</b>             | <b>6101</b>       | <b>6486</b>       | <b>134</b>       | <b>المجموع</b> |
| 2012-<br>2013  | Atar         | 54                    | 242                    | 3889              | 4474              | 8363             | أطار           |
|                | Aoujeft      | 171                   | 99                     | 1220              | 1412              | 2632             | أوجفت          |
|                | Chinguitty   | 55                    | 45                     | 700               | 728               | 1428             | شنقبط          |
|                | Ouadane      | 29                    | 22                     | 448               | 308               | 756              | وادان          |
|                | <b>Total</b> | <b>131</b>            | <b>408</b>             | <b>6257</b>       | <b>6922</b>       | <b>13179</b>     | <b>المجموع</b> |

Source : Direction régional de l'éducation national /Atar

المصدر: الإدارة الجهوية للتعليم



## 5.1.2. Répartition des infrastructures selon la Moughataa

| Année<br>السنة | Moughataa    | عدد المدارس<br>Nbre écoles | عدد الأقسام التربوية<br>Nbre division pédagogiques | عدد الفصول<br>Nbre classes | المقاطعة       |
|----------------|--------------|----------------------------|--|----------------------------|----------------|
| 2011-2012      | Atar         | 57                         | 250  | 250                        | أطار           |
|                | Aoujeft      | 53                         | 175  | 175                        | أوجفت          |
|                | Chinguitty   | 17                         | 53   | 53                         | شنقيط          |
|                | Ouadane      | 8                          | 23   | 23                         | وادان          |
|                | <b>Total</b> | <b>134</b>                 | <b>501</b>   | <b>507</b>                 | <b>المجموع</b> |
| 2012-2013      | Atar         | 54                         | 245  | 269                        | أطار           |
|                | Aoujeft      | 50                         | 171  | 132                        | أوجفت          |
|                | Chinguitty   | 18                         | 55   | 56                         | شنقيط          |
|                | Ouadane      | 09                         | 29   | 38                         | وادان          |
|                | <b>Total</b> | <b>131</b>                 | <b>500</b>   | <b>495</b>                 | <b>المجموع</b> |

Source : Direction régionale de l'éducation national /Atar

المصدر الإدارة الجهوية للتعليم بأطار

## 5.2. Enseignement secondaire

## 5.2.1. Répartition du personnel

| السنة<br>Année | Moughataa    | المدراء العامون<br>Directeur Général | مدراء الدروس<br>Directeur technique | المراقبون العامون<br>Surveillant Général | المراقبون<br>Surveillant | المقاطعة       |
|----------------|--------------|--------------------------------------|-------------------------------------|--|--------------------------|----------------|
| 2011-2012      | Atar         | 9                                    | 9                                   | 6  | 3                        | أطار           |
|                | Aoujeft      | 1                                    | 1                                   | 2  | 2                        | أوجفت          |
|                | Chinguity    | 2                                    | 2                                   | 2  | 3                        | شنقيط          |
|                | Ouadane      | 1                                    | 1                                   | 1  | 1                        | وادان          |
|                | <b>Total</b> | <b>13</b>                            | <b>13</b>                           | <b>11</b>                                | <b>9</b>                 | <b>المجموع</b> |
| 2012-2013      | Atar         | 9                                    | 8                                   | 3  | 6                        | أطار           |
|                | Aoujeft      | 1                                    | 1                                   | 2  | 2                        | أوجفت          |
|                | Chinguity    | 2                                    | 2                                   | 1  | 4                        | شنقيط          |
|                | Ouadane      | 1                                    | 0                                   | 1  | 0                        | وادان          |
|                | <b>Total</b> | <b>13</b>                            | <b>11</b>                           | <b>7</b>                                 | <b>12</b>                | <b>المجموع</b> |

Source : Direction régionale de l'éducation national /Atar

المصدر : الإدارة الجهوية للتعليم / بأطار

## 5.2.1. (suite) Répartition du personnel

| السنة<br>Année | Moughataa    | مقتصد<br>Économe | سكرتير<br>Secrétaire | سائق<br>Chauffeur | بواب<br>Planton | حارس<br>Gardien | آخر<br>Autres | المقاطعة       |
|----------------|--------------|------------------|----------------------|-------------------|-----------------|-----------------|---------------|----------------|
| 2011-2012      | Atar         | 0                | 4                    | 1                 | 15              | 5               | 1             | أطار           |
|                | Aoujeft      | 0                | 1                    | 0                 | 1               | 1               | 2             | أوجفت          |
|                | Chinguity    | 0                | 1                    | 0                 | 1               | 1               | 2             | شنقيط          |
|                | Ouadane      | 0                | 1                    | 0                 | 1               | 1               | 1             | وادان          |
|                | <b>Total</b> | <b>0</b>         | <b>7</b>             | <b>1</b>          | <b>18</b>       | <b>8</b>        | <b>6</b>      | <b>المجموع</b> |
| 2012-2013      | Atar         | 0                | 2                    | 0                 | 8               | 3               | 10            | أطار           |
|                | Aoujeft      | 0                | 1                    | 0                 | 0               | 1               | 4             | أوجفت          |
|                | Chinguity    | 0                | 1                    | 0                 | 0               | 1               | 2             | شنقيط          |
|                | Ouadane      | 0                | 1                    | 0                 | 0               | 1               | 1             | وادان          |
|                | <b>Total</b> | <b>0</b>         | <b>5</b>             | <b>0</b>          | <b>0</b>        | <b>6</b>        | <b>17</b>     | <b>المجموع</b> |

Source : Direction régionale de l'éducation national /Atar

مصدر الإدارة الجهوية للتعليم بأطار

2.2.5. توزيع الأساتذة و التلاميذ و البني التحتية

5.2.2. Répartition des professeurs, élèves et infrastructures

| السنة<br>Année | Moughataa    | الأساتذة<br>Professeurs | التلاميذ/ Élèves |                   |                  | عدد المؤسسات<br>Nb<br>établissements | عدد الأقسام<br>التربوية<br>Nb DP | عدد الفصول<br>Nb classes | المقاطعة       |
|----------------|--------------|-------------------------|------------------|-------------------|------------------|--------------------------------------|----------------------------------|--------------------------|----------------|
|                |              |                         | الإناث<br>Filles | الذكور<br>Garçons | المجموع<br>Total |                                      |                                  |                          |                |
| 2011-2012      | Atar         | 102                     | 1110             | 1346              | 2456             | 9                                    | 64                               | 64                       | أطار           |
|                | Aoujeft      | 10                      | 57               | 129               | 186              | 1                                    | 5                                | 5                        | أوجفت          |
|                | Chinguity    | 14                      | 134              | 173               | 307              | 2                                    | 9                                | 9                        | شنقيط          |
|                | Ouadane      | 13                      | 84               | 69                | 153              | 1                                    | 6                                | 6                        | وادان          |
|                | <b>Total</b> | <b>139</b>              | <b>1385</b>      | <b>1717</b>       | <b>3361</b>      | <b>13</b>                            | <b>84</b>                        | <b>84</b>                | <b>المجموع</b> |
| 2012-2013      | Atar         | 111                     | 1313             | 1725              | 3038             | 9                                    | 54                               | 73                       | أطار           |
|                | Aoujeft      | 8                       | 48               | 111               | 159              | 1                                    | 6                                | 6                        | أوجفت          |
|                | Chinguity    | 12                      | 162              | 195               | 357              | 2                                    | 9                                | 9                        | شنقيط          |
|                | Ouadane      | 9                       | 94               | 83                | 177              | 1                                    | 6                                | 6                        | وادان          |
|                | <b>Total</b> | <b>140</b>              | <b>1617</b>      | <b>2114</b>       | <b>3731</b>      | <b>13</b>                            | <b>75</b>                        | <b>94</b>                | <b>المجموع</b> |

Source : Direction régionale de l'éducation nationale /Atar

1 : DP Division pédagogique

المصدر الإدارة الجهوية للتعليم بأطار

1 : قسم تربوي

## 5.3. Enseignement professionnel

## 1.3.5. توزيع الأساتذة حسب الشعبة

## 5.3.1. Répartition des élèves et des formateurs

| Filières               | 2010-2011      |                     | 2011-2012      |                     | 2012-2013      |                     | الشعبة               |
|------------------------|----------------|---------------------|----------------|---------------------|----------------|---------------------|----------------------|
|                        | تلميذ<br>élève | أستاذ<br>professeur | تلميذ<br>élève | أستاذ<br>professeur | تلميذ<br>élève | أستاذ<br>professeur |                      |
| Réception Hôtelière    | 03             | ...                 | 16             | 2                   | ...            | ...                 | الإستقبال الفندقى    |
| Plombier               | 01             | ...                 | 15             | 1                   | ...            | ...                 | الرصاصه/مياه المنازل |
| Soudure                | 02             | ...                 | 18             | 2                   | ...            | ...                 | اللحام               |
| Couture                | 02             | ...                 | 32             | 3                   | ...            | ...                 | الخباطة              |
| Menuiserie Bois        | 02             | ...                 | 23             | 2                   | ...            | ...                 | منجرة خشبية          |
| Bureautique            |                | ...                 |                |                     | ...            | ...                 | السكرتاريا           |
| Électricité Bâtiment   | 02             | ...                 | 15             | 3                   | ...            | ...                 | كهرباء المنازل       |
| Mécanique Auto         | 02             | ...                 | 16             | 1                   | ...            | ...                 | ميكانيكا السيارات    |
| Informatique           | 00             | ...                 | 0              | 2                   | ...            | ...                 | المعلوماتية          |
| Maçonnerie             | 01             | ...                 | 7              | 2                   | ...            | ...                 | البناء               |
| Froid et climatisation | 02             | ...                 | 15             | 2                   | ...            | ...                 | التبريد              |
| Cuisine                | 01             | ...                 | 32             | 2                   | ...            | ...                 | الطبخ                |
| Collège technique      | ...            | ...                 |                |                     | ...            | ...                 | الإعدادية الفنية     |
| <b>Total</b>           |                |                     |                |                     |                |                     | <b>المجموع</b>       |

Source : CFPP /Atar

المصدر: مركز التكوين و التدريب المهني/أطار

6. محو الأمية  
1.6. توزيع أنشطة محو الأمية

6. ALPHABÉTISATION

6.1. Répartition des activités d'alphabétisation

| Moughataa | Rubriques                           | 2011 | 2012 | 2013 | البيانات             | المقاطعة |
|-----------|-------------------------------------|------|------|------|----------------------|----------|
| ATAR      | Nombre de centres d'alphabétisation | 08   | 11   | 08   | عدد مراكز محو الأمية | أطار     |
|           | Nombre de personnes alphabétisées   | 200  | 275  | 200  | عدد الذين محو الأمية |          |
|           | Nombre d'analphabètes recensés      | 0    | ...  | ...  | عدد الأميين المحصيين |          |
|           | Nombre de mosquées                  | 112  | 116  | 118  | عدد المساجد          |          |
|           | Nombre de Mahadra                   | 53   | 56   | 60   | عدد المحاظر          |          |
| AOUJEFT   | Nombre de centres d'alphabétisation | 01   | 01   | 01   | عدد مراكز محو الأمية | أوجفت    |
|           | Nombre de personnes alphabétisées   | 25   | 0    | ...  | عدد الذين محو الأمية |          |
|           | Nombre d'analphabètes recensés      | ...  | 25   | 25   | عدد الأميين المحصيين |          |
|           | Nombre de mosquées                  | 52   | 53   | 53   | عدد المساجد          |          |
|           | Nombre de Mahadra                   | 35   | 35   | 35   | عدد المحاظر          |          |
| CHINGUITY | Nombre de centres d'alphabétisation | 0    | 0    | 0    | عدد مراكز محو الأمية | شنقيط    |
|           | Nombre de personnes alphabétisées   | ...  | 0    | ...  | عدد الذين محو الأمية |          |
|           | Nombre d'analphabètes recensés      | 0    | 0    | 0    | عدد الأميين المحصيين |          |
|           | Nombre de mosquées                  | 19   | 19   | 21   | عدد المساجد          |          |
|           | Nombre de Mahadra                   | 16   | 16   | 21   | عدد المحاظر          |          |
| OUADANE   | Nombre de centres d'alphabétisation | 0    | 0    | 0    | عدد مراكز محو الأمية | وادان    |
|           | Nombre de personnes alphabétisées   | 0    | 0    | ...  | عدد الذين محو الأمية |          |
|           | Nombre d'analphabètes recensés      | 0    | 0    | 0    | عدد الأميين المحصيين |          |
|           | Nombre de mosquées                  | 07   | 07   | 07   | عدد المساجد          |          |
|           | Nombre de Mahadra                   | 04   | 04   | 05   | عدد المحاظر          |          |

Source : Direction régionale des affaires islamique /Atar

المصدر : الإدارة الجهوية للشؤون الإسلامية/أطار

## 7. SANTE

## 1.7. تطور البنى التحتية الصحية

## 7.1. Évolution de l'infrastructure sanitaire

| Rubriques                     | 2009  | 2010  | 2011  | 2012  | 2013  | البيان             |
|-------------------------------|-------|-------|-------|-------|-------|--------------------|
| Nb hôpitaux                   | 2     | 2     | 2     | 2     | 2     | عدد المستشفيات     |
| Nb centres de santé           | 4     | 4     | 4     | 4     | 4     | عدد المراكز الصحية |
| Nb postes de santé            | 24    | 24    | 25    | 25    | 25    | عدد النقاط الصحية  |
| Nb chambres d'hospitalisation | ...   | ...   | ...   | ...   | ...   | عدد غرف الحجز      |
| Nb de lits                    | 64    | 64    | ...   | ...   | ...   | عدد الأسرة         |
| Nb consultations              | 31216 | 44286 | 23728 | 23986 | 28146 | عدد الاستشارات     |
| Nb accouchements assistés     | 1094  | 1121  | 1115  | 1135  | 1625  | عدد الولادات       |

Source : DRAS/ Atar

المصدر: المندوبية الجهوية للحماية الصحية و الاجتماعية

## 2.7. تطور عمال الصحة

## 7.2. Évolution du personnel sanitaire

| Rubriques                 | 2009 | 2010 | 2011 | 2012 | 2013 | البيان           |
|---------------------------|------|------|------|------|------|------------------|
| Médecin généraliste       | 6    | 6    |      | 5    | 3    | طبيب عام         |
| Chirurgien                | 1    | 1    | 1    | 1    | 1    | جراح             |
| Chirurgien-dentiste       | 2    | 2    | 1    | 2    | 1    | جراح أسنان       |
| Infirmier médicaux social | 22   | 25   | ...  | 26   | 24   | ممرض صحي اجتماعي |
| Infirmier d'état          | 23   | 25   | ...  | 21   | 21   | ممرض دولة        |
| Sage-femme                | 5    | 4    | ...  | 5    | 3    | قابلية           |
| Technicien                | 1    | 2    | 0    | 0    | 0    | فني عالي         |
| Accoucheuse               | 40   | 40   | 43   | 43   | 43   | مولدة            |
| Pharmacien                | 1    | 0    | ...  | 1    | 0    | صيدلي            |
| Auxiliaire de nutrition   | 6    | 6    | ...  | 5    | 5    | وكيل تغذية       |
| Gestionnaires             | 0    | 0    | ...  | 1    | 1    | مسير             |
| Autres                    | 8    | 3    | 7    | 7    | 7    | عمالة أخرى       |

Source : DRAS/ Atar

المصدر: المندوبية الجهوية للحماية الصحية و الاجتماعية

3.7. تطور تلقيح الأطفال من 0 إلى 11 شهر خلال الفترة 2011-2013

7.3. Évolution de la vaccination des enfants âgés de 0 à 11 mois entre 2011 et 2013

| السنة<br>Années |                | التلقيح ( الأطفال من 0 إلى 11 شهر )<br>VACCINATION (enfants âgés de 0 à 11 mois) |                                    |                       |                          |                          |                                    |                                 |                                 | لقاح الحصباء<br>VAR |
|-----------------|----------------|--|------------------------------------|-----------------------|--------------------------|--------------------------|------------------------------------|---------------------------------|---------------------------------|---------------------|
|                 |                | لقاح<br>الدرن<br>BCG   | جرعة<br>الشلل عند<br>الولادة<br>P0 | الجرعة<br>الشلل<br>P1 | الجرعة<br>من الشلل<br>P2 | الجرعة<br>من الشلل<br>P3 | الجرعة 1<br>من<br>الخماسي<br>PENTA | الجرعة 2<br>من الخماسي<br>PENTA | الجرعة 3<br>من الخماسي<br>PENTA |                     |
| 2011            | عدد<br>Nombre  | 2154   | 1610                               | 2154                  | 1939                     | 1691                     | 2059                               | 1852                            | 1715                            | 1593                |
|                 | المعدل<br>Taux | 56.9%  | 42.6%                              | 54.2%                 | 48.6%                    | 44.7%                    | 54.4%                              | 49%                             | 45.3%                           | 42.1%               |
| 2012            | عدد<br>Nombre  | 2084   | 1672                               | 2084                  | 1918                     | 1754                     | 2036                               | 1930                            | 1773                            | 1544                |
|                 | المعدل<br>Taux | 53.8%  | 43.2%                              | 52.9%                 | 49.5%                    | 45.3%                    | 53.6%                              | 49.8%                           | 45.8%                           | 39.9%               |
| 2013            | عدد<br>Nombre  | 2249   | 1807                               | 2253                  | 2066                     | 2237                     | 2237                               | 2066                            | 1889                            | 1991                |
|                 | المعدل<br>Taux | 58.5%  | 47%                                | 58.6%                 | 53.8%                    | 49.2%                    | 58.2%                              | 53.8%                           | 49.2%                           | 51.8%               |

Source : DRAS/ Atar

المصدر: المندوبية الجهوية للحماية الصحية و الاجتماعية



4.7. تطور التلقيح لدي النساء خلال الفترة 2013-2013

7.4. Évolution de la vaccination des femmes entre 2011 et 2013

| السنة<br>Années |                 | النساء الحوامل<br>Femmes enceintes |                            |                             | النساء في سن الإنجاب<br>Femmes en âge de procréer |                             |                             |
|-----------------|-----------------|------------------------------------|----------------------------|-----------------------------|---|-----------------------------|-----------------------------|
|                 |                 | Cibles<br>FE                       | لقاح<br>تيتانوس 1<br>VAT 1 | لقاح<br>تيتانوس 2<br>VAT 2+ | Cible<br>FAP                                      | لقاح<br>تيتانوس 1<br>VAT 1+ | لقاح<br>تيتانوس 2<br>VAT 2+ |
| 2011            | العدد<br>Nombre | 4288                               | 340                        | 268                         | 20762   | 684                         | 639                         |
|                 | المعدل<br>Taux  |                                    | 7.9%                       | 6.3%                        |   | 3.3%                        | 8.4%                        |
| 2012            | العدد<br>Nombre | 4391                               | 499                        | 299                         | 21261   | 283                         | 259                         |
|                 | المعدل<br>Taux  |                                    | 11.5%                      | 6.8%                        |   | 1.3%                        | 1.2%                        |
| 2013            | العدد<br>Nombre | 4162                               | 1193                       | 726                         | 21771   | 1621                        | 555                         |
|                 | المعدل<br>Taux  |                                    | 28.6%                      | 17.4%                       |   | 7.4%                        | 2.5%                        |

Source : DRAS Ata

المصدر المندوبية الجهوية للعمل الصحي

8. الإنتاج

## 8. PRODUCTION

1.8. الزراعة

### 8.1. Agriculture

1.1.8. تطور المساحات المزروعة بالهكتار

#### 8.1.1. Évolution des superficies cultivées (en Ha)

| Moughataa    | 2000*        | 2006**       | 2010        | المقاطعة       |
|--------------|--------------|--------------|-------------|----------------|
| Atar         | 2 196        | 1 606        | 570         | أطار           |
| Aoujeft      | 1 595        | 2 252        | 1045        | أوجفت          |
| Chinguitty   | 500          | 597          | 780         | شنقيط          |
| Ouadane      | 1140         | 123          | 150         | وادان          |
| <b>Total</b> | <b>5 431</b> | <b>4 578</b> | <b>1795</b> | <b>المجموع</b> |

Source : \* : *Mission d'étude inventaire* \* تقرير مهمة تشخيص وضعية

\*\* : *Délégation MAE/ Adrar.*

## 8.1.2. Répartition des barrages et diguettes par Moughataa

## 8.1.2.1-Moughataa d'Atar

| Communes      | Noms de l'ouvrage   | Types d'ouvrage             | Années de construction | Objectifs                                   | Taux de remplissage | Etat de l'ouvrage |
|---------------|---------------------|-----------------------------|------------------------|---|---------------------|-------------------|
| Atar          | Digue de protection | Digue                       | 1984                   | Protection contre les crues                 | 100%                | Dégradé           |
|               | Zirett lekhcheb     | Barrage                     | 1984                   | Alimentation de la nappe                    | 100%                | Bon               |
|               | Kenewal             | Barrage                     | ...                    | Recharge de la nappe                        | ...                 | Dégradé           |
|               | Barrage Amder       | Barrage                     | ...                    | Culture de décrue                           | 100%                | Bon               |
| Tawaz         | Tezegrez            | Barrage                     | 1982                   | Recharge de la nappe                        | ...                 | Très dégradé      |
|               | Jreif 1             | Barrage                     | 1986                   | Culture de décrue                           | ...                 | ...               |
|               | Jreif 2             | Barrage                     | ...                    | Culture de décrue                           | ...                 | Mauvais état      |
|               | Toueizegt           | Barrage                     | ...                    | Culture de décrue                           | 100%                | ...               |
|               | Tawaz               | Barrage                     | 1982                   | Recharge de la nappe –<br>Culture de décrue | 100%                | Bon               |
|               | Kseir tourchane.1   | Barrage                     | ...                    | Recharge de la nappe –<br>Culture de décrue | 100%                | Bon               |
|               | Kseir tourchane.2   | Digue en perrés<br>maçonnés | ...                    | Recharge de la nappe –<br>Culture de décrue | 100%                | Dégradé           |
| Ain ehel taya | Teyarett            | Barrage                     | 1982                   | Recharge de la nappe –<br>Culture de décrue | 100%                | Bon               |

Source : Délégation MAE/ Adrar

### 1.2.1.8 مقاطعة أطار

| البلدية        | حالة السد  | معدل الإنشاء | الأهداف                                | سنة الإنشاء | نوعية السد  | إسم السد        |
|----------------|------------|--------------|--|-------------|-------------|-----------------|
| أطار           | متدهور     | 100%         | لحماية البحيرة                         | 1984        | حاجز حماية  | حاجز حماية      |
|                | جيد        | 100%         | لإعادة تزويد البحيرة                   | 1984        | سد          | زيرت لخشب       |
|                | متدهور     | ...          | لإعادة تزويد البحيرة                   | ...         | سد          | كنوال           |
|                | جيد        | 100%         | الزراعة الفيضية                        | ...         | سد          | سد أمدر         |
| الطواز         | متدهور جدا | ...          | لإعادة تزويد البحيرة                   | 1982        | سد          | تزرز            |
|                | ...        | ...          | الزراعة الفيضية                        | 1986        | سد          | إجريف 1         |
|                | حالة سيئة  | ...          | الزراعة الفيضية                        | ...         | سد          | إجريف 2         |
|                | ...        | 100%         | الزراعة الفيضية                        | ...         | سد          | إتويزكت         |
|                | جيد        | 100%         | لإعادة تزويد البحيرة و الزراعة الفيضية | 1982        | سد          | الطواز          |
|                | جيد        | 100%         | لإعادة تزويد البحيرة و الزراعة الفيضية | ...         | سد          | إكسبر الطرشان 1 |
|                | متدهور     | 100%         | لإعادة تزويد البحيرة و الزراعة الفيضية | ...         | حاجز إسمنتي | إكسبر الطرشان 2 |
| عين أهل الطايح | جيد        | 100%         | لإعادة تزويد البحيرة و الزراعة الفيضية | 1982        | سد          | التيارت         |

المصدر: مندوبية وزارة الزراعة و البيطرة بأطار

### 8.1.2.2. Moughataa d'Aoujeft

| Communes   | Noms de l'ouvrage | Types d'ouvrage              | Années de construction | Objectifs                              | Etats de l'ouvrage |
|------------|-------------------|------------------------------|------------------------|--|--------------------|
| Maaden     | Maaden1           | Barrage                      | 1988                   | Culture de décrue                      | Dégradé            |
|            | Maaden 2          | Digue                        | 1988                   | Culture de décrue                      | Très dégradé       |
|            | M'heireth         | Barrage                      | 1990                   | Culture de décrue Recharge de la nappe | Dégradé            |
| Meddah     | Meddah            | Barrage                      | 1982                   | Recharge de la nappe                   | Dégradé            |
|            | Graret levrass    | Digue                        | 1982                   | Recharge de la nappe                   | Bon                |
|            | Gleitatt          | Digue                        | 1987                   | Recharge de la nappe                   | Dégradé            |
|            | Amouzgui          | Digue                        | 1988                   | Culture de décrue                      | Dégradé            |
|            | Limsaidi          | Digue                        | 1989                   | Dérivation des eaux                    | ...                |
| Nteirguint | Oum chenad        | Digue                        | 1990                   | Dérivation des eaux                    | Dégradé            |
|            | Marveg            | Digue                        | 1998                   | Dérivation des eaux                    | ...                |
|            | Noueib            | Digue Filtrante              | 1995                   | Culture de décrue                      | Dégradé            |
|            | Bou Aboun         | Digue en terre non compactée | ...                    | Culture de décrue                      | Dégradé            |

Source : Délégation MAE/ Adrar

## 2.2.1.8 مقاطعة أوجفت

| إسم السد    | نوعية السد | سنة الإنشاء | الأهداف                                | حالة السد  | البلدية  |
|-------------|------------|-------------|--|------------|----------|
| المعدن 1    | سد         | 1988        | الزراعة الفيضية                        | متدهور     | المعدن   |
| المعدن 2    | حاجز       | 1988        | الزراعة الفيضية                        | متدهور جدا |          |
| إمحيث       | سد         | 1990        | لإعادة تزويد البحيرة و الزراعة الفيضية | متدهور     |          |
| المداح      | سد         | 1982        | لإعادة تزويد البحيرة                   | متدهور     | المداح   |
| إكرارت لفرس | حاجز       | 1982        | لإعادة تزويد البحيرة                   | جيد        |          |
| لكليتات     | حاجز       | 1987        | لإعادة تزويد البحيرة                   | متدهور     |          |
| أمزكي       | حاجز       | 1988        | الزراعة الفيضية                        | متدهور     |          |
| لأمساعدي    | حاجز       | 1989        | لتوجيه المياه                          | ...        |          |
| أم شناد     | حاجز       | 1990        | لتوجيه المياه                          | متدهور     | إنتيركنت |
| المرفك      | حاجز       | 1998        | لتوجيه المياه                          | ...        |          |
| إنويب       | حاجز       | 1995        | الزراعة الفيضية                        | متدهور     |          |
| بو عابون    | حاجز ترابي | .....       | الزراعة الفيضية                        | متدهور     |          |

المصدر: بمندوبية وزارة الزراعة و البيطرة بأطار

### 8.1.2.3. Moughataa de Ouadane

| Commune | Nom de l'ouvrage | Types d'ouvrage                     | Année de construction | Objectifs            | Etat de l'ouvrage |
|---------|------------------|-------------------------------------|-----------------------|----------------------|-------------------|
| Ouadane | Ouadane          | Barrage                             | 1982                  | Recharge de la nappe | Dégradé           |
|         | Tellaba          | Seuil Déversant, en perrés maçonnés | ...                   | Recharge de la nappe | Bon               |
|         | Enowje           | Digue                               | ...                   | Culture de décrue    | Dégradé           |
|         | N'themadi        | Digue                               | ...                   | Culture de décrue    | Dégradé           |

### 3.2.1.8 مقاطعة وادان

| إسم السد | نوعية السد        | سنة الإنشاء | الأهداف              | حالة السد | البلدية |
|----------|-------------------|-------------|----------------------|-----------|---------|
| وادان    | سد                | 1982        | لإعادة تزويد البحيرة | متدهور    | وادان   |
| تلاية    | مائل بحجارة مصنعة | ...         | لإعادة تزويد البحيرة | جيد       |         |
| أنوجة    | حاجز              | ...         | الزراعة الفيضية      | متدهور    |         |
| إنتمادي  | حاجز              | ...         | الزراعة الفيضية      | متدهور    |         |

المصدر: مندوبية وزارة الزراعة و البيطرة باطار

Source : Délégation MAE/ Adrar

#### 8.1.2.4. Moughataa de Chinguitty

| Communes   | Nom de l'ouvrage                    | Types d'ouvrage  | Année de construction | Objectifs   | Etat de l'ouvrage             |
|------------|-------------------------------------|--|-----------------------|---|-------------------------------|
| Chinghitti | Tisrad<br>Tibrinkitt                | Seuil déversant, en perrés maçonnés<br>Barrage   | ...<br>1982           | Culture de décrue<br>Recharge de la nappe                   | Dégradé<br>Très dégradé       |
| Ain Savra  | Ain Savra<br>Aitlelioune<br>Lebheir | Digue en terre non compactée<br>Digue en terre non compactée<br>Digue en terre non compactée | ...<br>...<br>...     | Culture de décrue<br>Culture de décrue<br>Culture de décrue | Dégradé<br>Dégradé<br>Dégradé |

#### 4.2.1.8 مقاطعة شنقيط

| إسم السد                            | نوعية السد                             | سنة الإنشاء       | الأهداف   | حالة السد                  | البلدية       |
|-------------------------------------|--|-------------------|---|----------------------------|---------------|
| التيسراد<br>تبرنكيت                 | مائل بحجارة مصنعة<br>سد                | ...<br>1982       | الزراعة الفيضية<br>لإعادة تزويد البحيرة               | متدهور<br>متدهور جدا       | شنقيط         |
| العين الصفراء<br>أيتليليون<br>لبهير | حاجز ترابي<br>حاجز ترابي<br>حاجز ترابي | ...<br>...<br>... | الزراعة الفيضية<br>الزراعة الفيضية<br>الزراعة الفيضية | متدهور<br>متدهور<br>متدهور | العين الصفراء |

المصدر: مندوبية وزارة الزراعة و البيطرة بأطار

Source : Délégation MAE/ Adrar



8.1.3. Répartition des (AGPO) et (MICO) selon les Moughataa de l'Adrar

| Moughataa                                   | nom de l'AGPO et MICO | اسم التعاونية و ودادية القرض                 | المقاطعة |
|---|-----------------------|--|----------|
| Aoujevt                                     | Azouéigua             | أزويكه                                       | أوجفت    |
|   | Leguléitatt           | لكليتات                                      |          |
|   | El Meddah             | المداح                                       |          |
|   | El Maaden             | المعدن                                       |          |
|   | Tounguede             | تونكاد                                       |          |
|   | Loudey                | لودي   |          |
|   | Ijichane              | إجيشان                                       |          |
|   | Tirebane              | تيربان                                       |          |
|   | M'hererh              | امحيرث                                       |          |
|   | Timinitt              | تمنيت  |          |
|   | Wokchedda             | وكشض   |          |
|   | N'terguint            | انترنكنت                                     |          |
| <i>sous-total</i><br>1 : 12 AGPO et 12 MICO |                       | المجموع الجزئي 1 :<br>12 تعاونية و 12 ودادية |          |
| Chinguitti                                  | Chinguitti            | شنقيط  | شنقيط    |
|   | El Ain Savra          | العين الصفرة                                 |          |
|   | Timeguasine           | تيمكازان                                     |          |
| <i>sous-total 2 :</i><br>3 AGPO et 2 MICO   |                       | المجموع الجزئي 2 :<br>3 تعاونيات ز 2 ودادية  |          |
| Ouadane                                     | Tellaba               | تلب  | وادان    |
|   | Ouadane               | وادان  |          |
| <i>sous-total 3 :</i><br>2 AGPO et 2 MICO   |                       | المجموع الجزئي 3 :<br>2 تعاونية و 2 ودادية   |          |
| Ata   | Ain Ehl Tayaa         | عين أهل الطايح                               | أطار     |
|   | Teyarett Azougui      | تيارت أزوكي                                  |          |
|   | Azougui Iziwaz        | أزوكي إزواز                                  |          |
|   | El Wivakh ' Amderatt' | الوفاق أمديرات                               |          |
|   | Touéizegut            | اتوزيكت                                      |          |
|   | Terwene Zira          | ترون الزيره                                  |          |
|   | Lekssér               | لكصير  |          |
|   | Tawaz                 | الطواز                                       |          |
|   | J'reív                | أجريف  |          |
| <i>sous-total 1 :</i><br>9 AGPO et 8 MICO   |                       | مجموع جزئي :<br>9 تعاونيات و 8 وداديات       |          |
| <b>Total : 26 AGPO et 24 MICO</b>           |                       | <b>المجموع : 26 تعاونية و 24 ودادية</b>      |          |

## 8.2. Élevage

1.2.8. تطور الثروة الحيوانية خلال الفترة 2007-2010

## 8.2.1. Évolution du bétail entre 2007 et 2010

| Moughataa    | عدد الرؤوس سنة 2007<br>2007 (Nombre de tête) |                                      |                 | عدد الرؤوس سنة 2010<br>2010 (Nombre de tête) |                                      |                 | المقاطعة |
|--------------|--|--------------------------------------|-----------------|--|--------------------------------------|-----------------|----------|
|              | الإبل<br>Camelines                           | ضأن و<br>ماعز<br>Caprins<br>et ovins | البقر<br>Bovins | الإبل<br>Camelines                           | ضأن و<br>ماعز<br>Caprins<br>et ovins | البقر<br>Bovins |          |
| Atar         | 64000  | 24000                                | 100             | 64 000                                       | 24 000                               | 100             | أطار     |
| Aoujeft      | 48000  | 18000                                | 75              | 48 000                                       | 18 000                               | 75              | أوجفت    |
| Chinghitti   | 25600  | 9600                                 | 40              | 25 600                                       | 9 600                                | 40              | شنقيط    |
| Ouadane      | 22400  | 8400                                 | 35              | 22 400                                       | 8 400                                | 35              | وادان    |
| <b>Total</b> | <b>160000</b>                                | <b>60000</b>                         | <b>250</b>      | <b>160 000</b>                               | <b>60 000</b>                        | <b>250</b>      | المجموع  |

Source : Délégation MAE/ Adrar

المصدر: بمندوبية وزارة الزراعة و البيطرة بأطار

2.2.8. التطور الشهري للذبح المراقب في أطار خلال الفترة 2011- 2013

8.2.2. Évolution mensuelle des abattages contrôlés à Atar en 2011 et 2013

| السنوات<br>Années | Espèces      | يناير<br>Jan | فبراير<br>Fév | مارس<br>Mars | إبريل<br>Avril | مايو<br>Mai | يونيو<br>Juin | يوليو<br>Juillet | أغسطس<br>Août | سبتمبر<br>Sep | أكتوبر<br>Oct | نوفمبر<br>Nov | دجمبر<br>Dec | النوع       |
|-------------------|--------------|--------------|---------------|--------------|----------------|-------------|---------------|------------------|---------------|---------------|---------------|---------------|--------------|-------------|
| <b>2011</b>       |              |              |               |              |                |             |               |                  |               |               |               |               |              | <b>2011</b> |
|                   | Camelins     | 158          | 162           | 186          | 228            | 228         | 244           | 296              | 303           | 264           | 01            | 155           | 211          | الإبل       |
|                   | Caprins      | 163          | 96            | 136          | 114            | 119         | 112           | 169              | 128           | 123           | 153           | 114           | 110          | الضأن       |
|                   | Ovins        | 136          | 173           | 162          | 56             | 81          | 80            | 86               | 89            | 42            | 55            | 72            |              | الماعز      |
|                   | bovins       | 0            | 0             | 1            | 0              | 2           | 2             | 01               | 01            | 03            | 02            | 01            | 01           | البقر       |
| <b>2012</b>       |              |              |               |              |                |             |               |                  |               |               |               |               |              | <b>2012</b> |
|                   | Camelins     | 270          | 265           | 279          | 310            | 315         | 322           | 312              | 290           | 288           | 278           | 210           | 255          | الإبل       |
|                   | Caprins      | 120          | 135           | 115          | 123            | 130         | 127           | 133              | 120           | 110           | 90            | 50            | 105          | الضأن       |
|                   | Ovins        | 90           | 96            | 120          | 130            | 145         | 110           | 137              | 89            | 78            | 96            | 170           | 120          | الماعز      |
|                   | <b>Bovin</b> | <b>2</b>     | <b>0</b>      | <b>1</b>     | <b>0</b>       | <b>3</b>    | <b>2</b>      | <b>3</b>         | <b>0</b>      | <b>0</b>      | <b>0</b>      | <b>2</b>      | <b>1</b>     | البقر       |
| <b>2013</b>       |              |              |               |              |                |             |               |                  |               |               |               |               |              | <b>2013</b> |
|                   | Camelins     | 260          | 255           | 280          | 272            | 330         | 360           | 390              | 315           | 290           | 280           | 265           | 270          | الإبل       |
|                   | Caprins      | 126          | 112           | 89           | 92             | 119         | 135           | 139              | 94            | 98            | 89            | 102           | 113          | الضأن       |
|                   | Ovins        | 115          | 98            | 120          | 110            | 115         | 140           | 137              | 107           | 92            | 94            | 137           | 89           | الماعز      |
|                   | <b>BOVIN</b> | <b>2</b>     | <b>3</b>      | <b>1</b>     | <b>1</b>       | <b>3</b>    | <b>2</b>      | <b>0</b>         | <b>0</b>      | <b>4</b>      | <b>1</b>      | <b>2</b>      | <b>2</b>     | البقر       |

Source : Délégation MAE/ Adrar

المصدر : مندوبية وزارة الزراعة و البيطرة بأطار

## 8.2.3. Traitement et vaccination du bétail en 2013

| Moughataa    | المجترات الكبيرة (رؤوس)<br>Grands ruminants (têtes) | المجترات الصغيرة (رؤوس)<br>Petits ruminants (têtes) | مكافحة الحيوانات المفترسة<br>Lutte contre les fauves (appâts) | المقاطعة       |
|--------------|---|---|---|----------------|
| Atar         | 10500   | 8000  | 75  | أطار           |
| Aoujeft      | 4700  | 6000  | 50  | أوجفت          |
| Ouadane      | 3200  | 4700  | 55  | شنقيط          |
| Chnghitti    | 2800  | 3300  | 15  | وادان          |
| <b>Total</b> | <b>21200</b>  | <b>22000</b>  | <b>195</b>  | <b>المجموع</b> |

Source : Délégation MAE/ Adrar

المصدر: المندوبية وزارة الزراعة و البيطرة بأطار

## 4.2.8. متوسط سعر المواشي بالأوقية في سوق أطار سنة 2013

### 8.2.4. Prix moyen (en ouguiya) du bétail à Atar en 2013

| Espèces           | ذبح<br>Boucherie | تتمية<br>Élevage | النوع         |
|-------------------|------------------|------------------|---------------|
| <b>Chameau :</b>  |                  |                  | <b>ابل :</b>  |
| Gros et Gras      | 320000           | 240000           | كبيرة وسمينة  |
| Chameau jeune     | 145 000          | 100 000          | صغيرة         |
| Chamelle laitière |                  | 290 000          | ناقة حلوب     |
| <b>Mouton :</b>   |                  |                  | <b>ضأن :</b>  |
| Gros et Gras      | 35000            | 28000            | كبير و سمين   |
| Gros              | 30000            | 25000            | كبير          |
| Moyen             | 22000            | 20000            | متوسط         |
| <b>Chèvres :</b>  |                  |                  | <b>ماعز :</b> |
| Jeune             | 17000            | 16000            | صغيرة         |
| Laitière          | 25000            | 30000            | حلوب          |
| Moyenne           | 22000            | 20000            | متوسط         |
| <b>Bœuf :</b>     |                  |                  | <b>بقر :</b>  |
| Taureau normal    | 130 000          | 100 000          | ثور عادي      |
| Jeune vache       | 100 000          | 80 000           | بقرة صغيرة    |
| Vache laitière    |                  | 220 000          | بقرة حلوب     |
| <b>Ane</b>        |                  | 15 000           | <b>حمير</b>   |

المصدر: المصلحة الجهوية للإحصاء بأطار

Source : ONS/ Service régional de statistique d'Atar/Relevé de prix

8.3. *Énergie-Eau*

## 1.3.8 التطور الشهري للإنتاج وأعداد المشتركين في الماء خلال الفترة 2011-2013

8.3.1. *Évolution mensuelle de la production et du nombre d'abonnés de l'eau en 2011 et 2013*

| 2011                         | يناير<br>Jan | فبراير<br>Fév | مارس<br>Mars | أبريل<br>Avril | مايو<br>Mai | يونيو<br>Juin | يوليو<br>Juillet | أغسطس<br>Août | سبتمبر<br>Sep | أكتوبر<br>Oct | نوفمبر<br>Nov | دجمبر<br>Dec | المجموع<br>Total | 2011                   |
|------------------------------|--------------|---------------|--------------|----------------|-------------|---------------|------------------|---------------|---------------|---------------|---------------|--------------|------------------|------------------------|
| Production (m <sup>3</sup> ) | 39311        | 43746         | 50666        | 53441          | 50431       | 46670         | 49523            | 46191         | 47948         | 47630         | 46960         | 42786        | 565303           | الإنتاج م <sup>3</sup> |
| Consommation M3              | 32628        | 36746         | 43066        | 37408          | 40344       | 35002         | 34666            | 37876         | 28768         | 28578         | 30524         | 27810        | 413416           | الإستهلاك              |
| Nbre abonnés                 | 1950         | 1960          | 1970         | 1798           | 1810        | 1836          | 1712             | 1846          | 1903          | 1913          | 1909          | 1911         | 1911             | عدد المشتركين          |
| 2012                         | Jan<br>يناير | Fév<br>فبراير | Mars<br>مارس | Avril<br>أبريل | Mai<br>مايو | Juin<br>يونيو | Juillet<br>يوليو | Août<br>أغسطس | Sep<br>سبتمبر | Oct<br>أكتوبر | Nov<br>نوفمبر | Dec<br>دجمبر | Total<br>المجموع | 2012                   |
| Production                   | 46901        | 43010         | 50369        | 45260          | 50843       | 48720         | 48889            | 48849         | 48565         | 50800         | 48347         | 48320        | 578873           | الإنتاج م <sup>3</sup> |
| Consommation                 | 37520        | 34408         | 42813        | 36208          | 38132       | 36540         | 34222            | 34194         | 33995         | 35560         | 36260         | 36240        | 436092           | الإستهلاك              |
| Nb abonnés                   | 1846         | 1862          | 1902         | 1909           | 1922        | 1902          | 1985             | 1982          | 1990          | 2006          | 2016          | 2016         | 2016             | عدد المشتركين          |

Source : *Centre régional de la SNDE/Atar*

المصدر : المركز الجهوي للشركة الوطنية للماء/أطار

1.3.8 التطور الشهري للإنتاج وأعداد المشتركين في الماء خلال الفترة 2011-2013

8.3.1. *Évolution mensuelle de la production et du nombre d'abonnés de l'eau en 2011 et 2013*

| 2013                         | يناير<br>Jan | فبراير<br>Fév | مارس<br>Mars | إبريل<br>Avril | مايو<br>Mai | يونيو<br>Juin | يوليو<br>Juillet | أغسطس<br>Août | سبتمبر<br>Sep | أكتوبر<br>Oct | نوفمبر<br>Nov | دجمبر<br>Dec | المجموع<br>Total | 2013                   |
|------------------------------|--------------|---------------|--------------|----------------|-------------|---------------|------------------|---------------|---------------|---------------|---------------|--------------|------------------|------------------------|
| Production (m <sup>3</sup> ) | 41635        | 42305         | 41795        | 43065          | 40180       | 43206         | 44061            | 44330         | 45270         | 46076         | 46230         | 47330        | 525483           | الإنتاج م <sup>3</sup> |
| Consommation                 | 29977        | 31728         | 29256        | 30576          | 29331       | 31108         | 30842            | 33247         | 31689         | 34557         | 34672         | 35970        | 382953           | إستهلاك                |
| Nbre abonnés                 | 1878         | 1878          | 1866         | 1879           | 1883        | 1906          | 1907             | 1923          | 1932          | 1953          | 1988          | 2013         | 2013             | عدد المشتركين          |

Source : Centre régional de la SNDE/Atar

المصدر : المركز الجهوي للشركة الوطنية للماء/أطار

2.3.8. تطور إنتاج و أعداد المشتركين في الكهرباء

8.3.2. *Évolution production et nombre d'abonnés d'électricité 2013*

| السنة<br>Année | Mois      | الإنتاج بالكيلووات<br>Production<br>(Kwh) | الاستهلاك<br>CONSOMMATION | عدد المشتركين<br>Nbre d'abonnés | الشهر   |
|----------------|-----------|---|---------------------------|---------------------------------|---------|
| 2013           | Janvier   | ...                                       | ...                       | ...                             | يناير   |
|                | Février   | ...                                       | ...                       | ...                             | فبراير  |
|                | Mars      | ...                                       | ...                       | ...                             | مارس    |
|                | Avril     | ...                                       | ...                       | ...                             | أبريل   |
|                | Mai       | ...                                       | ...                       | ...                             | مايو    |
|                | Juin      | ...                                       | ...                       | ...                             | يونيو   |
|                | Juillet   | ...                                       | ...                       | ...                             | يوليو   |
|                | Août      | ...                                       | ...                       | ...                             | أغسطس   |
|                | Septembre | ...                                       | ...                       | ...                             | سبتمبر  |
|                | Octobre   | ...                                       | ...                       | ...                             | أكتوبر  |
|                | Novembre  | ...                                       | ...                       | ...                             | نوفمبر  |
|                | Décembre  | ...                                       | ...                       | ...                             | ديسمبر  |
| <b>Total</b>   |           | ...                                       | ...                       | ...                             | المجموع |

Source : *Centre régional de la SOMELEC/Atar*

المركز الجهوي للشركة الوطنية للكهرباء



## 9. TOURISME

## 1.9. تطور أعداد السياح حسب الجنسية

## 9.1. Évolution du nombre de touristes selon les nationalités

| Nationalité | 2007-2008 | 2008-2009 | 2009-2010 | الجنسية  |
|-------------|-----------|-----------|-----------|----------|
| Algérie     | 02        | ---       | ---       | الجزائر  |
| Allemagne   | 101       | 16        | 30        | ألمانيا  |
| Amérique    | 11        | ---       | 03        | أمريكا   |
| Angleterre  | 19        | 05        | 05        | إنجلترا  |
| Australie   | 05        | 0         | 0         | أستراليا |
| Autriche    | 11        | 0         | 02        | النرويج  |
| Belgique    | 186       | 104       | 100       | بلجيكا   |
| Brésil      | 12        | 0         | 08        | البرازيل |
| Camerone    | 01        | ---       | 1         | الكامرون |
| Canada      | 06        | 02        | 02        | كندا     |
| Chili       | 0         | 01        | 0         | تشيلي    |
| Espagne     | 0         | 0         | 06        | اسبانيا  |
| Finlande    | 05        | 00        | 01        | فيلاندا  |
| France      | 3999      | 915       | 1570      | فرنسا    |
| Géorgie     | 1         | 0         | 0         | جورجيا   |
| Grecque     | 0         | 4         | 1         | اليونان  |
| Hollande    | 9         | 11        | 01        | هولندا   |
| Irlande     | 1         | 1         | 5         | إيرلاندا |

1.9. تطور أعداد السياح حسب الجنسية (تابع)

9.1. Évolution du nombre de touristes selon les nationalités (suite)

| Nationalité  | 2007-2008   | 2008-2009   | 2009-2010 | الجنسية        |
|--------------|-------------|-------------|-----------|----------------|
| Italie       | 22          | 03          | 05        | ايطاليا        |
| Japon        | 02          | 01          | 0         | اليابان        |
| Liban        | 0           | 0           | 1         | لبنان          |
| Luxembourg   | 24          | 2           | 06        | لوكزامبور      |
| Maroc        | 02          | 0           | 0         | المغرب         |
| Mauritanie   | 27          | 06          | 06        | موريتانيا      |
| Monégasques  | 62          | 00          | 00        | مونوكاسك       |
| Norvège      | 09          | 00          | 02        | النرويج        |
| Portugaise   | 07          | 01          | 00        | البرتغال       |
| Romania      | 02          | 00          | 00        | رومانيا        |
| Russe        | 02          | 00          | 01        | روسيا          |
| Suède        | 05          | 00          | 01        | السويد         |
| suisse       | 65          | 20          | 22        | اسويسرا        |
| Togolais     | 01          | 00          | ...       | التوغو         |
| Tunisie      | 01          | 00          | 00        | تونس           |
| Ukraine      | 01          | 00          | 00        | اوكرانيا       |
| <b>Total</b> | <b>1077</b> | <b>1771</b> | <b>34</b> | <b>المجموع</b> |

## 9.2. Evolution annuelle du nombre de touristes

| Année / السنة | Nb vols / عدد الرحلات | Nb touristes/ عدد السياح |
|---------------|-----------------------|--------------------------|
| 1996 – 1997   | 3                     | 270                      |
| 1997 – 1998   | 12                    | 1 500                    |
| 1998 – 1999   | 31                    | 3 500                    |
| 1999 – 2000   | 47                    | 5 800                    |
| 2000 – 2001   | 47                    | 6 700                    |
| 2001 – 2002   | 70                    | 8 700                    |
| 2002 – 2003   | 62                    | 9 500                    |
| 2004 – 2005   | ...                   | 9 929                    |
| 2005 – 2006   | 65                    | 10 191                   |
| 2006 – 2007   | 60                    | 9 747                    |
| 2007 – 2008   | ---                   | 4635                     |
| 2008 – 2009   | ---                   | 1077                     |
| 2009 – 2010   | ---                   | 1771                     |

## 3.9. البنى التحتية السياحية سنة 2010

## 9.3. Infrastructures touristiques en 2010

| Moughataa    | الفنادق<br>Hotels | الإقامة<br>Auberges | وكالات التأجير<br>Agence de<br>location | المطاعم<br>Restaurant | المقاطعة       |
|--------------|-------------------|---------------------|---|-----------------------|----------------|
| Atar         | 4                 | 28                  | 21                                      | 15                    | أطار           |
| Chinguity    | 0                 | 27                  | 0                                       | ...                   | شندقيط         |
| Aoujeft      | 0                 | 3                   | 0                                       | ...                   | أوجفت          |
| Ouadane      | 0                 | 9                   | 0                                       | ...                   | وادان          |
| <b>Total</b> | <b>4</b>          | <b>67</b>           | <b>21</b>                               | <b>15</b>             | <b>المجموع</b> |

Source : Délégation régionale du tourisme /Atar المصدر: المندوبية الجهوية للسياحة/ اطار

## 10. COMMUNICATION

## 1.10. تطور أعداد المشتركين في شبكة موريتل

## 10.1. Évolution des abonnés du réseau Mauritel

| السنوات<br>Années | البيان Rubriques                |                                |                                    |
|-------------------|---------------------------------|--------------------------------|------------------------------------|
|                   | الهاتف الثابت<br>Téléphone fixe | ADSL إنترنت-<br>Internet- ADSL | خطوط متخصصة<br>Lignes spécialisées |
| 2006              | 708                             | 45 RTC + 1 LS                  | 2 LS Datta                         |
| 2007              | 822                             | 40 RTC + 2LS                   | 3 LS Datta                         |
| 2008              | ...                             | ...                            | ...                                |
| 2009              | 498                             | 10                             | 03                                 |
| 2010              | 450                             | 15                             | 04                                 |
| 2011              | 450                             | 17                             | 04                                 |
| 2012              | 425                             | 17                             | 04                                 |
| 2013              | 430                             | 19                             | 04                                 |

Source : Centre technique Mauritel Atar

المصدر : المركز الفني لموريتل أطار

## 11. TRANSPORT

### 1.11. التطور السنوي لحوادث السير 2011-2013

#### 11.1. Évolution des accidents de la circulation en 2011-2013

| السنة<br>Année | Mois      | أضرار مادية<br>Matériels | أضرار بشرية<br>Corporels | الشهر  |
|----------------|-----------|--------------------------|--------------------------|--------|
| <b>2011</b>    | Janvier   | 02                       | 01                       | يناير  |
|                | Février   | 03                       | 00                       | فبراير |
|                | Mars      | 01                       | 00                       | مارس   |
|                | Avril     | 01                       | 01                       | إبريل  |
|                | Mai       | 00                       | 00                       | مايو   |
|                | Juin      | 00                       | 00                       | يونيو  |
|                | Juillet   | 00                       | 03                       | يوليو  |
|                | Août      | 01                       | 01                       | أغسطس  |
|                | Septembre | 01                       | 00                       | سبتمبر |
|                | Octobre   | 01                       | 00                       | أكتوبر |
|                | Novembre  | 00                       | 01                       | نوفمبر |
|                | Décembre  | 00                       | 00                       | ديسمبر |

Source : *Compagnie de Gendarmerie /Atar*

المصدر : فرقة الدرك الوطني/أطار

| السنة<br>Année | Mois      | أضرار مادية<br>Matériels | أضرار بشرية<br>Corporels | الشهر  |
|----------------|-----------|--------------------------|--------------------------|--------|
| 2012           | Janvier   | 01                       | 01                       | يناير  |
|                | Février   | 00                       | 02                       | فبراير |
|                | Mars      | 00                       | 00                       | مارس   |
|                | Avril     | 00                       | 01                       | إبريل  |
|                | Mai       | 00                       | 01                       | مايو   |
|                | Juin      | 01                       | 00                       | يونيو  |
|                | Juillet   | 01                       | 03                       | يوليو  |
|                | Août      | 00                       | 00                       | أغسطس  |
|                | Septembre | 03                       | 02                       | سبتمبر |
|                | Octobre   | 00                       | 00                       | أكتوبر |
|                | Novembre  | 01                       | 00                       | نوفمبر |
|                | Décembre  | 00                       | 03                       | ديسمبر |

| السنة<br>Année | Mois      | أضرار مادية<br>Matériels | أضرار بشرية<br>Corporels | الشهر  |
|----------------|-----------|--------------------------|--------------------------|--------|
| 2013           | Janvier   | 00                       | 00                       | يناير  |
|                | Février   | 00                       | 01                       | فبراير |
|                | Mars      | 02                       | 01                       | مارس   |
|                | Avril     | 01                       | 03                       | إبريل  |
|                | Mai       | 02                       | 00                       | مايو   |
|                | Juin      | 00                       | 02                       | يونيو  |
|                | Juillet   | 00                       | 00                       | يوليو  |
|                | Août      | 00                       | 02                       | أغسطس  |
|                | Septembre | 00                       | 00                       | سبتمبر |
|                | Octobre   | 00                       | 01                       | أكتوبر |
|                | Novembre  | 00                       | 01                       | نوفمبر |
|                | Décembre  | 00                       | 02                       | ديسمبر |

## 2.11. المسافات بين أطار و بعض التجمعات السكنية أو المراكز الحضرية

### 11.2. Distances entre Atar et des localités ou centres urbains

| Localités ou entres urbains    | المسافة بالكيلومتر<br>Distances en Kms | التجمعات أو المراكز الحضرية  |
|--------------------------------|--|------------------------------|
| ATAR - NOUAKCHOTT              | 451                                    | أطار - انواكشوط              |
| ATAR - ZOUERATT                | 304                                    | أطار - ازويرات               |
| ATAR - AKGOUGT                 | 170                                    | أطار - أكجوجت                |
| ATAR - AOUJEFT                 | 80                                     | أطار - أوجفت                 |
| ATAR - CHINGUITY               | 80                                     | أطار - شنقيط                 |
| ATAR - OUADANE                 | 190                                    | أطار - وادان                 |
| ATAR - AIN SAVRA               | 270                                    | أطار - العين الصفراء         |
| ATAR - CHOUM                   | 120                                    | أطار - شوم                   |
| ATAR - TAWAZ                   | 30                                     | أطار الطواز                  |
| ATAR - AIN EHEL TAYE           | 35                                     | أطار - عين أهل الطايح        |
| ATAR – ELMEDAH (via Aoujeft )  | 120                                    | أطار - المداح (عبر أوجفت)    |
| ATAR – ELMADEN(via Aoujeft )   | 98                                     | اطار- المعدن (عبر أوجفت)     |
| ATAR- N°TERGUENT(via Aoujeft ) | 135                                    | أطار - إنتيركننت (عبر أوجفت) |
| ATAR- LEKSEIR                  | 20                                     | اطار-لكصير                   |
| ATAR- AZOUGH                   | 07                                     | اطار-ازوكي                   |
| ATAR- TIRJITT                  | 50                                     | اطار-تيرجيت                  |
| ATAR -SEGEULLIL                | 22                                     | اطار-سكليل                   |

المصدر : المصلحة الجهوية للمكتب الوطني للإحصاء بأطار

Source : ONS/Service régional de statistique d'Atar/Municipalités



## 12. SÉCURITÉ SOCIALE

1.12. قيمة الخدمات الاجتماعية (بالأوقية)

### 12.1. Prestations sociales (en ouguiya)

| نوعية الخدمة<br>Nature des prestations | عدد المستفيدين<br>Nb de bénéficiaires | المبلغ<br>Montants | السنة<br>Année |
|--|---------------------------------------|--------------------|----------------|
| Prestations familiales                 | الخدمات العائلية                      | 292                | 2011           |
| Pensions                               | المعاشات                              | 947                |                |
| Rentes                                 | الدخول                                | 78                 |                |
| <b>Total المجموع</b>                   |                                       | <b>1317</b>        |                |
|  |                                       | <b>38314964</b>    |                |

|                        |                  |             |                 |      |
|------------------------|------------------|-------------|-----------------|------|
| Prestations familiales | الخدمات العائلية | 414         | 1828900         | 2012 |
| Pensions               | المعاشات         | 1003        | 32493793        |      |
| Rentes                 | الدخول           | 1503        | 1995681         |      |
| <b>Total المجموع</b>   |                  | <b>2920</b> | <b>36318374</b> | 2013 |
| Prestations familiales | الخدمات العائلية | 282         | 1651500         |      |
| Pensions               | المعاشات         | 942         | 23041112        |      |
| Rentes                 | الدخول           | 80          | 1453033         |      |
| <b>Total المجموع</b>   |                  | <b>1304</b> | <b>26145645</b> |      |

Source : Agence Régionale de la CNSS/Atar

المصدر : الوكالة الجهوية للصندوق الوطني للضمان الاجتماعي / أطار

## 13. ÉPARGNE

## 1.13. تطور وضعية الادخار (بالأوقية)

## 13.1. Évolution de la situation d'épargne (en ouguiya)

| السنة<br>Années | عدد المدخرين<br>Nb épargnants | مبالغ الفروض<br>الممنوحة<br>Crédits accordés | مبلغ الادخار<br>Montant Epargne |
|-----------------|-------------------------------|--|---------------------------------|
| 2011            | 3273                          | 17541870                                     | 48977906                        |
| 2012            | 3465                          | 12872454                                     | 57399047                        |
| 2013            | 3619                          | 8863183                                      | 80087103                        |

Source : CAPEC/Atar

المصدر : الصندوق الشعبي للادخار و الفروض/أطار

## 14. CONSOMMATION

## 1.14. تطور متوسط أسعار المواد الاستهلاكية الأساسية

## 14.1. Évolution des prix moyens de quelques produits

| Produits                  | Unités et spécification   | السعر المتوسط |       | الوحدات و المواصفات | المنتج       |
|---------------------------|---------------------------|---------------|-------|---------------------|--------------|
|                           |                           | Prix moyens   |       |                     |              |
|                           |                           | 2013          | 2010  |                     |              |
| <b>Alimentation :</b>     |                           |               |       |                     | أغذية        |
| Riz                       | 1 Kg                      | 270           | 200   | 1 كلغم              | الأرز        |
| Pain blanc                | Baguette ordinaire        | 100           | 100   | خبزة عادية          | الخبز الأبيض |
| Oignon rond               | 1 Kg                      | 250           | 220   | 1 كلغم              | بصل مدور     |
| Pomme de terre            | 1 Kg                      | 250           | 220   | 1 كلغم              | بطاطس        |
| Viande de mouton          | 1 Kg                      | 2000          | 1 300 | 1 كلغم              | لحم غنم      |
| Viande de chameau         | 1 Kg                      | 1 600         | 1 200 | 1 كلغم              | لحم إبل      |
| Banane                    | 1 Kg                      | 400           | 400   | 1 كلغم              | موز          |
| Pommes                    | 1 Kg                      | 600           | 600   | 1 كلغم              | تفاح         |
| Oranges                   | 1 Kg                      | 600           | 600   | 1 كلغم              | برتقال       |
| Lait en poudre            | 1 Kg                      | 1 600         | 1 400 | 1 كلغم              | حليب دقيق    |
| Huile                     | 1 Litre                   | 650           | 450   | 1 كلغم              | زيت          |
| Thé                       | 1 Kg                      | 2000          | 1 600 | 1 كلغم              | شاي          |
| Sucre                     | 1 Kg                      | 200           | 280   | 1 كلغم              | سكر          |
| Café soluble              | Boite 50 g (Nescafé)      | 400           | 400   | علبة 50 غ           | قهوة         |
| Farine de blé             | 1 Kg                      | 200           | 200   | 1 كلغم              | دقيق فارين   |
| Biscuit                   | Sachet de 200 g           | 100           | 100   | بكت 200 غ           | بسكويت       |
| <b>Habillement :</b>      |                           |               |       |                     | ملابس        |
| Basin                     | Largeur 80cm, prix /mètre | 1 200         | 1 200 | عرض 80 سم           | قممات بازاه  |
| Chaussures de sortie cuir | Semelle en cuir           | 5 000         | 5 000 | من الجلد            | نعل تقليدي   |
| Chaussures jeunes filles  | Matière de dessus : cuir  | 6 000         | 6 000 | جلد                 | نعل شباب     |

Source : Service Régional de Statistique/ONS

المصدر : المصلحة الجهوية للمكتب الوطني للإحصاء بأطار

1.14. (تابع) تطور متوسط أسعار المواد الاستهلاكية الأساسية

14.1. (Suite) Évolution des prix moyens de quelques produits

| Produits            | Unités et spécification        | السع المتوسط |          | الوحدات و المواصفات | المنتوج        |
|---------------------|--------------------------------|--------------|----------|---------------------|----------------|
|                     |                                | 2013         | 2010     |                     |                |
| <b>Habitation :</b> |                                |              |          |                     | <b>مسكن</b>    |
| Sac de ciment       | MAFCI, 50kg prix sac           | 2 800        | 2 800    | إسمنت               | خنشة إسمنت     |
| Fer tord            | 8mm, vente/100 kg , prix kg    | 220          | 240      | 8 مم يباع ب 100كغ   | حديد البناء    |
| Feuille zinc        | 1feuille, dimension 90x0,25 mm | 1 600        | 1 800    | زنك قصدير/0.25*90سم | صفائح الزنك    |
| <b>Entretien :</b>  |                                |              |          |                     | <b>الصيانة</b> |
| Savon               | Savon ordinaire                | 100          | 140      | صابون عادي          | صابون          |
| Eau de javel        | En bouteille, 1 litre          | 180          | 180      | قنينة سعة 1 لتر     | ماء جافيل      |
| <b>Énergie :</b>    |                                |              |          |                     | <b>طاقة</b>    |
| Charbon de bois     | 1 kg                           | 140          | 160      | 1 كلغم              | فحم خشبي       |
| Bougie              | L'unité                        | 20           | 20       | الوحدة              | شمعة           |
| Eau                 | M m3 / SNDE                    | 99           | 99       | متر مكعب            | ماء            |
| Électricité         | Le KWH/ SOMELEC                | 59.03        | 59,03    | كيلو وات            | كهرباء         |
| Gaz                 | 1 recharge 12 kg               | 3150         | 2 500    | قنينة 12 كلغم       | غاز            |
| Essence ordinaire   | 1 litre                        | 442          | ...296.1 | 1 ليتر              | بنزين عادي     |
| Gasoil              | 1 litre                        | 390.2        | ...259.9 | 1 ليتر              | مازوت          |
| Allumettes          | Unité                          | 10           | 10       |                     | علبة ثقاب      |

Source : Service Régional de Statistique/ONS

المصدر : المصلحة الجهوية للمكتب الوطني للإحصاء/سعر السوق بأطار

2.14. الاستهلاك الشهري للماء بالمتري المكعب

14.2. Consommations mensuelles d'eau en m<sup>3</sup>

| السنة<br>Année | يناير<br>Jan | فبراير<br>Fév | مارس<br>Mars | إبريل<br>Avril | مايو<br>Mai | يونيو<br>Juin | يوليو<br>Juillet | أغسطس<br>Août | سبتمبر<br>Sep | أكتوبر<br>Oct | نوفمبر<br>Nov | ديسمبر<br>Dec | المجموع<br>Total |
|----------------|--------------|---------------|--------------|----------------|-------------|---------------|------------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|------------------|
| 2011           | 32628        | 36746         | 43066        | 37408          | 40344       | 35002         | 34666            | 37876         | 28768         | 28578         | 30524         | 27810         | 415427           |
| 2012           | 37520        | 34408         | 42813        | 36208          | 38132       | 36540         | 34222            | 34194         | 33995         | 35560         | 32260         | 36240         | 434104           |
| 2013           | 29977        | 31728         | 29256        | 30576          | 29331       | 31108         | 30842            | 33247         | 31689         | 34557         | 34672         | 35970         | 384966           |

Source : Centre régional de la SNDE/Atar

المصدر : المركز الجهوي للشركة الوطنية للماء/ أطار

3.14. التطور السنوي لتسعيرة وتوزيع الماء بالأوقية/متر مكعب

14.3. Évolution annuelle de la tarification de la distribution de l'eau en MRO/m<sup>3</sup>

| Prix moyen (UM /m <sup>3</sup> )                        | 2011 | 2012 | 213 | السعر المتوسط (الأوقية/متر مكعب)            |
|---|------|------|-----|---|
| 1 <sup>ière</sup> tranche (moins de 20 m <sup>3</sup> ) | 99   | 99,0 | 99  | القسط الأول (اقل من 20 م <sup>3</sup> )     |
| 2 <sup>e</sup> tranche (20 à 40 m <sup>3</sup> )        | 283  | 283  | 283 | القسط الثاني (من 20 إلى 40 م <sup>3</sup> ) |
| 3 <sup>e</sup> tranche (40 à 60 m <sup>3</sup> )        | 367  | 367  | 367 | القسط الثالث (من 40 إلى 60 م <sup>3</sup> ) |

Source : Centre régional de la SNDE/Atar

المصدر : المركز الجهوي للشركة الوطنية للماء/ أطار

#### 4.14. الاستهلاك الشهري من الكهرباء بالكيلو واط

#### 14.4. Consommations mensuelles d'électricité en Kwh

| السنة<br>Année | Mois      | الاستهلاك بالكيلو واط<br>Consommation (kWh) | عدد المشتركين<br>Nbre des Abonnées | الشهر   |
|----------------|-----------|---|------------------------------------|---------|
| 2011           | Janvier   | 430285                                      | ...                                | يناير   |
|                | Février   | 409381                                      | ...                                | فبراير  |
|                | Mars      | 444268                                      | ...                                | مارس    |
|                | Avril     | 516842                                      | ...                                | إبريل   |
|                | Mai       | 600619                                      | ...                                | مايو    |
|                | Juin      | 602445                                      | ...                                | يونيو   |
|                | Juillet   | 747536                                      | ...                                | يوليو   |
|                | Août      | 685093                                      | ...                                | أغسطس   |
|                | Septembre | 687826                                      | ...                                | سبتمبر  |
|                | Octobre   | 547877                                      | ...                                | أكتوبر  |
|                | Novembre  | 518333                                      | ...                                | نوفمبر  |
|                | Décembre  | 454356                                      | ...                                | دجمبر   |
| <b>TOTAL</b>   |           | <b>6644861</b>                              | <b>3583</b>                        | المجموع |

المصدر : المركز الجهوي للشركة الموريتانية للكهرباء/ أطار

Source : Centre régional de la SOMELEC/Atar

#### 5.14. تطور استهلاك غاز البوتان

#### 14.5. Évolution de la consommation de gaz butane

| Année | بالأطنان<br>Tonnages | ب 12<br>B12 | ب 06<br>B06 | GLP   | ب 03<br>B03 | ب 35<br>B35 | السنة |
|-------|----------------------|-------------|-------------|-------|-------------|-------------|-------|
| 2011  | 661T979              | 36365       | 6665        | 5712  | 45429       | 235         | 2011  |
| 2012  | 750T955              | 41102       | 8283        | 6326  | 51013       | 264         | 2012  |
| 2013  | 1122T352             | 58541       | 13500       | 11148 | 82935       | 418         | 2013  |

المصدر : المركز الجهوي للشركة الموريتانية للغاز/ أطار

Source : Centre régional de la SOMAGAZ/Atar

## 15. المالية العامة

### 15. FINANCES PUBLIQUES

1.15. الضرائب المسجلة محاسبيا لدي الخزينة الجهوية بأطار

#### 15.1. Impôts et taxes comptabilisé à la Trésorerie régionale d'Atar

| Rubriques                          | Recettes annuelles en UM / الجبايات السنوية بالأوقية / |                 |                 |                  | البيان                              |
|------------------------------------|--|-----------------|-----------------|------------------|-------------------------------------|
|                                    | 2011   | 2012            | 2013            | Total/المجموع    |                                     |
| Recettes Office tourisme           | 0  | 0               | 0               | 0                | مكتب السياحة                        |
| Patente intercommunale             | 537000   | 319500          | 362000          | 1218500          | الإتاوة ما بين البلديات             |
| BIC                                | 3453575  | 1384000         | 4613000         | 9450575          | ربح صناعي تجاري                     |
| IMF                                | 2779629  | 3541163         | 3428207         | 9748999          | الضريبة الادنى الجزافية             |
| I T S                              | 761119   | 4454760         | 2367992         | 7583871          | الضريبة على المرتبات والأجور        |
| Taux sur les véhicules             | 7932300  | 7286100         | 8749200         | 23967600         | ضرائب علي السيارات                  |
| Amendes                            | 2922000  | 2724000         | 3414000         | 9060000          | غرامات                              |
| T P S                              | 221682   | 396199          | 44743           | 662624           | رسوم إسداء الخدمات                  |
| T V A Intérieure                   | 12902213   | 14347525        | 24845137        | 52094875         | الضريبة على القيمة المضافة الداخلية |
| Fonds intercommunaux de solidarité | 0  | 0               | 0               | 0                | صناديق دعم البلديات                 |
| <b>Total</b>                       | <b>31509518</b>  | <b>34453247</b> | <b>47824279</b> | <b>113787044</b> | <b>المجموع</b>                      |

Source : Trésorerie régionale/Atar

المصدر: الخزنة الجهوية/أطار

## 16. INDICATEURS DE CONDITIONS DE VIE

## 1.16. مؤشرات الفقر

## 16.1. Indicateurs de pauvreté

| Indicateurs                           | 2004           |                            | مؤشرات                  |
|---------------------------------------|----------------|----------------------------|-------------------------|
|                                       | ادرار<br>Adrar | المستوى الوطني<br>National |                         |
| L'incidence de la pauvreté (P0)       | 39.6           | 46.7                       | اتساع الفقر             |
| La profondeur de la pauvreté (P1)     | 11.3           | 15.3                       | عمق الفقر               |
| La sévérité de la pauvreté (P2)       | 4.5            | 6.9                        | شدة الفقر               |
| la contribution de l'incidence (C0)   | 2.7            | 100.0                      | المساهمة في اتساع الفقر |
| la contribution de la profondeur (C1) | 2.4            | 100.0                      | المساهمة في عمق الفقر   |
| la contribution de la sévérité (C2)   | 2.1            | 100.0                      | المساهمة في شدة الفقر   |
| Indicateurs                           | 2008           |                            | مؤشرات                  |
|                                       | ادرار<br>Adrar | المستوى الوطني<br>National |                         |
| L'incidence de la pauvreté (P0)       | 57.1           | 42.0                       | اتساع الفقر             |
| La profondeur de la pauvreté (P1)     | 19.7           | 14.5                       | عمق الفقر               |
| La sévérité de la pauvreté (P2)       | 9.2            | 6.9                        | شدة الفقر               |
| la contribution de l'incidence (C0)   | 3.8            | 100.0                      | المساهمة في اتساع الفقر |
| la contribution de la profondeur (C1) | 3.9            | 100.0                      | المساهمة في عمق الفقر   |
| la contribution de la sévérité (C2)   | 3.8            | 100.0                      | المساهمة في شدة الفقر   |

المصدر: المسح الدائم حول الظروف المعيشية للأسر

Source : Enquête permanente sur les conditions de vie des ménages

## 2.16. مؤشرات حول السكن

## 16.2. Indicateurs sur l'habitat

| Type habitat     | ادرار<br>Adrar | المستوى الوطني<br>National | نوع المسكن     |
|------------------|----------------|----------------------------|----------------|
|                  | Taux/معدل (%)  | Taux/معدل (%)              |                |
| Maison ordinaire | 74,0           | 65,0                       | دار عادية      |
| Villa            | 1,0            | 2,1                        | فيلا           |
| Appartement      | 0,3            | 0,8                        | شقة            |
| Case             | 16,5           | 21,4                       | كوخ            |
| Autres           | 8,2            | 10,7                       | أخرى           |
| <b>Total</b>     | <b>100,0</b>   | <b>100,0</b>               | <b>المجموع</b> |

Source : RGPH 2000

المصدر: التعداد العام للسكان و المساكن 2000



### 3.16. توزيع الأسر حسب نمط حيازة المسكن

#### 16.3. Répartition des ménages selon le statut d'occupation du logement

| Statut               | ادرار<br>Adrar | المستوى الوطني<br>National | نمط الحيازة       |
|----------------------|----------------|----------------------------|-------------------|
|                      | Taux/معدل (%)  | Taux/معدل (%)              |                   |
| Propriétaire         | 75,4           | 78,8                       | مالك              |
| Locataire            | 12,0           | 12,5                       | مؤجر              |
| Logé par l'Etat      | 2,2            | 1,7                        | سكن توفره الدولة  |
| Logé par l'employeur | 1,3            | 1,7                        | سكن توفره المؤسسة |
| Logé gratuitement    | 8,6            | 3,7                        | سكن مجاني         |
| Autres               | 0,5            | 1,6                        | أخرى              |
| <b>Total</b>         | <b>100,0</b>   | <b>100,0</b>               | <b>المجموع</b>    |

Source : RGPH 2000

المصدر : التعداد العام للسكان و المساكن 2000

### 4.16. توزيع الأسر حسب نمط الإنارة المسكن

#### 16.4. Répartition des ménages selon le mode principal d'éclairage du logement

| Mode d'éclairage     | ادرار<br>Adrar | المستوى الوطني<br>National | مصدر الإضاءة    |
|----------------------|----------------|----------------------------|-----------------|
|                      | Taux/معدل (%)  | Taux/معدل (%)              |                 |
| Réseau électrique    | 23,2           | 18,9                       | شبكة كهرباء     |
| Lampe à gaz          | 2,8            | 1,9                        | شمعة غاز        |
| Lampe à pétrole      | 29,5           | 15,3                       | شمعة بترول      |
| Bougie               | 26,8           | 50,1                       | سندل            |
| Energie renouvelable | 3,3            | 1,4                        | الطاقة المتجددة |
| Groupe électrogène   | 3,9            | 1,2                        | مولد كهربائي    |
| Autres               | 10,5           | 11,2                       | أخرى            |
| <b>Total</b>         | <b>100,0</b>   | <b>100,0</b>               | <b>المجموع</b>  |

Source : RGPH 2000

المصدر : التعداد العام للسكان و المساكن 2000

5.16. توزيع الأسر حسب المصدر الرئيسي للطاقة المستخدمة للطهي

16.5. Répartition des ménages selon le mode principal d'énergie utilisée pour la cuisson

| Mode de cuisson | ادرار<br>Adrar | المستوى الوطني<br>National | نوع المطبخ    |
|-----------------|----------------|----------------------------|---------------|
|                 | Taux/معدل (%)  | Taux/معدل (%)              |               |
| Électricité     | 2,2            | 2,2                        | الكهرباء      |
| Gaz             | 49,0           | 28,0                       | الغاز         |
| Pétrole         | 1,2            | 1,0                        | البتترول      |
| Charbon         | 11,2           | 23,0                       | الفحم         |
| Bois            | 35,6           | 44,4                       | الحطب         |
| Autres          | 0,8            | 1,4                        | أخرى          |
| <b>Total</b>    | <b>100,0</b>   | <b>100,0</b>               | <b>لمجموع</b> |

Source : RGPH 2000

المصدر : التعداد العام للسكان و المساكن 2000

6.16. توزيع الأسر حسب نوع التزود بالماء

16.6. Répartition des ménages selon le mode principal d'approvisionnement en eau

| Source d'eau      | ادرار<br>Adrar | المستوى الوطني<br>National | مصدر الماء     |
|-------------------|----------------|----------------------------|----------------|
|                   | Taux/معدل (%)  | Taux/معدل (%)              |                |
| Réseau AEP        | 11,6           | 15,0                       | شبكة           |
| Fontaine publique | 21,3           | 25,7                       | حنفية عمومية   |
| Puits             | 29,3           | 37,3                       | بئر            |
| Rivière- source   | 30,5           | 13,0                       | بركة           |
| Autres            | 7,3            | 9,0                        | أخرى           |
| <b>Total</b>      | <b>100,0</b>   | <b>100,0</b>               | <b>المجموع</b> |

Source : RGPH 2000

المصدر : التعداد العام للسكان و المساكن 2000

## 17. EMPLOI

## 1.17 معدل النشاط حسب الوسط و الجنس

## 17.1. Taux d'activité selon le Milieu et le sexe

| <i>Urbain</i> | <i>Rural</i> | <i>Ensemble</i> |
|---------------|--------------|-----------------|
| 36.0%         | 40.5%        | 37.2%           |
| 62.8%         | 17.8%        | 37.2%           |

Source : Source : ONS/ENRESI-2012

المصدر : المكتب الوطني للإحصاء / المسح المرجعي للشغل و القطاع غير المصنف في موريتانيا 2012

## 2.17. معدل التشغيل حسب الوسط و الجنس

## 17.2. Taux d'occupation par Milieu et sexe

| <i>Urbain</i> | <i>Rural</i> | <i>Ensemble</i> |
|---------------|--------------|-----------------|
| 31.4%         | 34.1%        | 32.2%           |
| 57%           | 13%          | 32%             |

Source : Source : ONS/ENRESI-2012

المصدر : المكتب الوطني للإحصاء / المسح المرجعي للشغل و القطاع غير المصنف في موريتانيا 2012

## 3.17. معدل البطالة حسب الوسط و الجنس

## 17.3. Taux de chômage par milieu et sexe

| <i>Urbain</i> | <i>Rural</i> | <i>Ensemble</i> |
|---------------|--------------|-----------------|
| 12.7%         | 15.8%        | 13.6%           |
| 8.8%          | 26.6%        | 13.6%           |

Source : Source : ONS/ENRESI-2012

المصدر : المكتب الوطني للإحصاء / المسح المرجعي للشغل و القطاع غير المصنف في موريتانيا 2012